

POETESSES DE MALLORCA

María Antonia Salvá



Jesús adormit

La Mare de Déu costa
en el portal d'hortet;
tenia el Bon Jesuset
dins la falda, qui dormia.

De la llum del Fill de Déu
la robeta pren albura;
mai tan blanca ni tan pura
fou la tela de la neu.

Dins un pélag de dolçor
la Mare adora, sospesa;
mes ja la feina ha represa,
son pit bategant d'amor.

A cada punt que donava
respon un bateig més viu
d'adormidet li somriu
l'infantó qui somniava.

Per dins l'hortet casolá
l'aura dolça que hi revola
por sentor de viola
l'espigol bosquetá.

Com l'infant és adormit
té la galta més vermella.
...Al sol, rondava una abella
l'or d'un violer florit.
La Mare de Déu costa
en el portal de l'hortet:
tenia el Bon Jesuset
dins la falda, qui dormia.

Processó de llogaret

Cada infant una bandera,
un somriure a cada cor,
Quin ale de primavera
condormí l'hivern qui mor?

S'extasia, amb l'olivera,
l'ametler cubert de flor,
que la Verge va al darrera,
mantell blau, recades d'or.

Blanca estela s'esvaia
allà amunt... Ja no es destria...
Potser l'àngel d'un pastó,

al volar per la muntanya,
s'ha aturat a fer peanya
del cim de Galatzó.

Quietut

Ombra de pinar dorment,
amb sol filtrat de migdia.
—No corre un alé de vent,
que també s'ensopiria.—

De sobte, amb lleu frissament,
una branca s'estremia...
Era un aucell que hi venia?
era el sospir d'un absent?...

MARIA ANTONIA SALVÁ

Poesies del Plá de l'Illa

En els anys de les lletres mallorquines, la celebració del Certamen literari organitzat el juliol de l'any 1903, sota el patronatge de l'Ajuntament de Palma, amb motiu d'unes fires i festes, marca una data memorable. Les afirmacions d'En Joan Alcover en el seu bell discurs presidencial, la consagració d'En Gabriel Alomar com a poeta i prosista elegantíssim i la revelació, entre altres, d'En Llorenç Ribet, estudiant encara a les hores, i de Na María Antonia Salvá, feren d'aquell acte una festa per l'esperit, plena de sorpreses.

La poesia que duia per títol *L'Estiu*, i per lema: «Més val un punt d'alegria que una torra de diners»—fou En Joan Torredell qui va llegir-la—despertà un entusiasme unànim. La seva autora, ben coneguda ja per altres composicions plenes de gràcia femenívola i voltada d'una mesurada estimació, venia a revelar-s'hi com la més delicada intèrpret de la intimitat mallorquina. Mai ningú havia revelat Mallorca en termes tan simples i directes i ensems tan inefables. Ella mateixa conta que no fou estranya a la concepció del petit capítol de la lectura de *La Balada de les Festes*, una de les millors i més suggestives composicions d'En Francesc Pujols, poeta. Però la influència no passa d'un cert parentiu dels motllos, i encara la forma hi és, en *L'Estiu*, tan mallorquina com el fons.

Sou a Mallorca. Si per comptes de prendre el tren de Sóller o la carretera de Valldemossa, en preneu una altra d'aquelles de «camina caminaràs» qui es perden, cap a llevant, dins el pla de l'illa, veureu a la vostra esquerra anar-se embalmant i empeltint la serra del nord, «la Muntanya», fins a devenir una ombra blavissa dins l'horitzó callitjós, mentre al vostre entorn s'estenen a tot arreu les tanques d'ametlers, els lavars i els camps de blat i d'ordi—amb algun garrofer gegant a les partions—, al voltant de altes, casetes de pagés i masies clasembrades. Redols de mates i pins, ací i allà, ressurten del sembrats com illots d'una verdor més fosca, i el pulm de Randa hi eleva, visible de tot arreu, la seva mole planera.

A l'estiu, escampats dins els rostolls, els figuerals fan clapes esponeroses i blavisses, les parres verdegèn sobre els portals i darrea la tanca, algun magraner encén, entre el menut fullatge guspirejant ses flors roentes. «Damunt les amples voreres del brocal colrat pel sol» embaumen les allábregues. Valma-roses i clavells floreixen dins testos arrengrerats sobre els pedrissos, i el fill de l'aigua degotant de la cadena dins la cisterna plena d'ecos, o el regalim de les piques «d'avall l'ombra perfumada d'una enramada de pi», posa una nota de consolat frescor dins l'alegre i magnífic esclat de la solejada, qui us evoca aquell «blanc souléu de la Prouvénço» enlluernant el camps daurats i els aires vibrants de cants de cigales.

Entre la villa de Luchmajor i les costes de Mitjorn, inhòspites y solitàries, hi ha la Marina. I allà, en el límit dels conreus i la garriga pedregosa, vasta i horitzontal, però més alta que la Camargue mistralença, s'alça, rònec, baix, antiquíssim—parent del de Formentor, al nord-oest muntanyós de l'illa—el casal de l'Allapassa, dins te-

res que compraren ha cinc centúries els avis de la María Antonia Salvá.

Jo era petit quan vaig conèixer el seu pare, admirable *gentleman farmer*, imatge vivent de la probitat bondadosa, de qui ha heretat la María Antonia les qualitats morals amabilíssimes. Ella, me la presentà Mossén Costa, fa molts anys, a casa el seu germà Antoni, dins un salónet amb vistes a un carrer molt tranquil dels volts de la Seu de Mallorca; una tarda de familiar tertúlia literària. No s'hi parlava més que d'un poeta de dinou anys qui eclipsaria tots els altres: era el *Llibre dels Poetes* d'En Josep Carner, que Mossén Costa anava glossant a tots amb comunicatiu entusiasme. El bon Mateu Obrador—ens hem oblidat una mica que fou ell el primer qui cridà la joventut a l'estudi dels nostres clàssics—amb els seus ulls «moderns i vius damunt la barba clàssica i lulliana» segons deia en aquells dies la revista *Catalunya*, va llegir-nos mestriolament un passatge dels *Drames rurals* de Victor Catalá—l'altra novetat esbaladora—i l'últim article d'En Miquel dels S. Oliver a la *Il·lustració Catalana*.

Al ple de la reunió, una jove dama, elegant i galardora, la mestressa de la casa, irrompé dins la saleta, aportant-hi un aire de gentil mundanitat. Venia d'uns exercicis espirituals—era Quaresma—molt excitada pel sermó eloqüentíssim del *Padre*, que els havia explicat que a l'infern donarien a beure als condemnats *hiel de dragón*. Mossén Costa, consultat sobre el cas esborronador, declarà, rient del seu bon riure, que no ho havia llegit mai a l'Escriptura.

A un recó, dialogaven fraternalment N'Emília Sureda, l'alta poetessa mallorquina, amb aquella cantarella somniosa, filla de la sordera, i la María Antonia, radiant de cordialitat i d'intel·ligència. La mort havia de trencar apenas nada la meva bona amistat amb la primera. La de Na María Antonia Salvá i de tots els seus ha devingut per mi amb els anys quelcom de preciós i d'inefable.

Per conèixer l'autora d'*Espigues en flor*, basta obrir per qualsevol plana aquest llibre únic. Cada vers la revela tota en la seva puríssima senzillesa. Ella trobà de bona hora el seu camí, escoltant les veus del propi cor i mirant arreu amb amor dins el món simple i primitiu que lenvoltava:

Es a dins la pagesia
que el meu cor s'hi troba a pler,

Aquest camí no mena a paisos nous ni a grans altures; però tanmateix no el troba qui vol el senderó qui du al cor de les coses més humils i quotidianes, descobrint-hi l'inefable encant, l'essència poètica, que molts van a cercar tan lluny en estèril viatge. No és sense raó que la María Antonia ha simpatitzat amb Francis James, per bé que en res no l'haja influïda, i que Mistral ha trobat en ella, enamorada del camp i familiaritzada com ell mateix amb els treballs geòrgics, una tan magnífica traductora.

Si jo hagués de definir les qualitats essencials del seu caràcter, diria que són la

bondat i l'entusiasme. Té el do de l'admiració ingénua. La seva ironia riallera, quasi un baume d'alegria, es torna súbitament, davant les coses, respecte, pietat i delicadesa. Ningú, d'En Margall ençà, s'hi és acostat amb una puresa més absoluta. Per això les veu i les penetra tan dolça i meravellósament i, per virtut del seu amor, el Pla de Mallorca, més tost monóton per l'ull del turista, ple de la visió sublim de Miramar o de Sóller, s'és omplert, com tocat d'una vareta màgica, d'insospitats encants; i per marges i roquissars ella ha collit les flors més perfumades i alegres; i les rusticitats han devingut exquisideses, tot i conservant llur naturalitat més escant; i dins la llar modesta i endreçada l'olor de violes ha embaumat com un rastre angélic, i la Poesia ha poblat dels seus genis voladors els turonets idíl·lics de Capdellà, visitats també per la seva musa:

... Blanca estela s'esvaia
allà amunt... Ja no es destria...
Potser l'àngel d'un pastó,
al volar per la muntanya,
s'ha aturat a fer peanya
del cim de Galatzó...

I la humilitat de l'adorable poetessa ha fet encara un altre miracle: ha pres el dialecte de la musa anònima popular, el llenguatge mateix que parlen entre ells i amb ella els pobladors del seu món poètic, que és el seu món familiar—l'alguera, el pastor vell, el llaurador, les col·lidores, la velleta de *Foránia*, qui

flava, anava a missa,
omplia al pou veu
la gerra de terrissa
a l'auba del matí...

Ha pres aquesta parla simplicitat, i, naturalment, només posant-se-la a la boca, l'ha elevada a la més exquisida dignitat poètica, com qui, sense tocar-hi res, convertís el vestit de la Ventafocs en vel subtil i deliciós de fada.

MIGUEL FERRA

30 años atrás

12 Junio 1897.

—De la Habana:

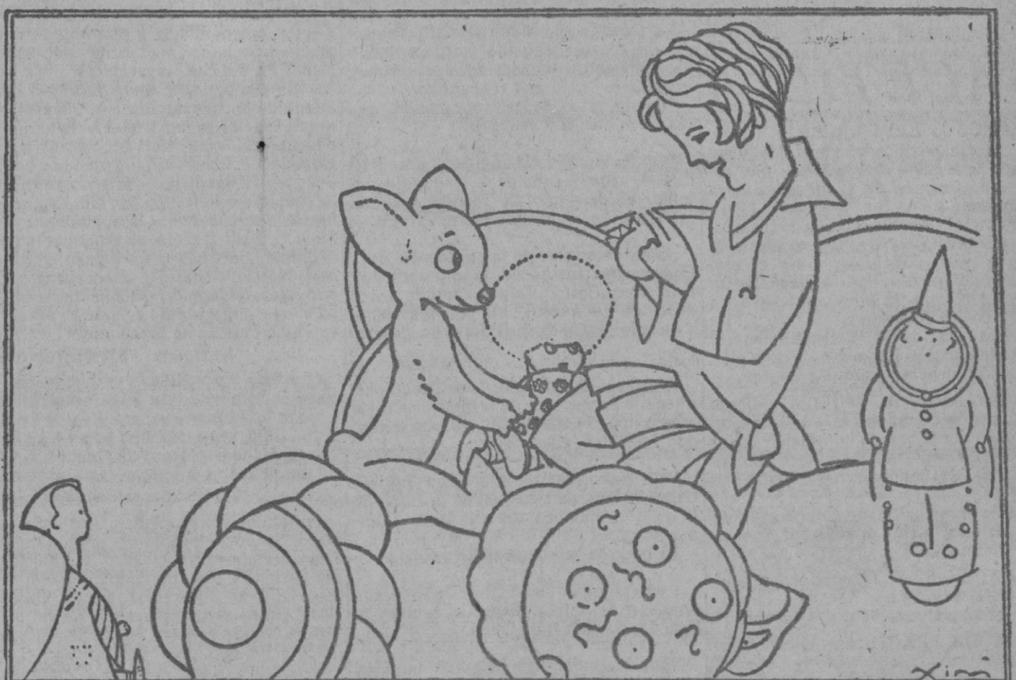
«Noticias recibidas dan cuenta de que en varios encuentros ocurridos en la trocha de Júcaro a Morón, las Villas y la Habana, causamos al enemigo 27 muertos y unos 70 heridos.»

—De Barcelona:

«El señor Navarro Reverter ha inaugurado la exposición de Industrias artísticas, pronunciando un discurso altamente proteccionista.»

Advertimos a nuestros comunicantes que toda la correspondencia relativa al periódico, excepto la administrativa, debe ir dirigida a la Dirección del mismo.

Entre muñecos, por Xim



A esta muñequita nuestra, hija o hermana, le place mucho estar siempre entre sus fieles amigos; porque ha llegado a vislumbrar que le será más grato vivir entre muñecos, que parecen hombres serios, que entre hombres serios que a veces resultan unos muñecos.

INFORMACION LOCAL

Los deportes

Ciclismo

Para esta tarde.—Saura contra Bover

Esta tarde se celebrará en el Velódromo del Veloz Sport Balear el anunciado match omnium entre el campeón de España en carretera José Saura y el Campión de medio fondo nuestro paisano Miguel Bover.

Ambos se han aprestado estos días, perfeccionando e intensificando los entrenos, a ofrecer a su contrincante una tenaz resistencia, pues el resultado de las tres pruebas de esta tarde puede ser para el vencedor una galardón nada despreciable en su historial deportivo. La lucha se desarrollará en términos poco comunes.

En las demás carreras de que consta el programa se han inscrito los mejores corredores con que cuenta el ciclismo mallorquín.

Dada la expectación que el match Saura-Bover ha despertado, el Velódromo promete estar muy animado.

Foot-ball

El Campeón chileno de Fútbol en Palma

Esta mañana en el correo de Barcelona, habrán llegado los notables jugadores que forman el poderoso cuadro del Colo-Colo que esta tarde y mañana deben contender con la R. S. Alfonso XIII en el campo de Buenos Aires.

En las peñas deportivas se comenta muy favorablemente el esfuerzo que la Real Sociedad ha realizado para dar a conocer a la afición mallorquina el juego científico y preciosista de los campeones de Chile.

Según telegrama recibido en el Alfonso el once chileno se alineará en la misma forma que el pasado jueves ante la Selección catalana a la que venció por 6 a 5.

Según nuestras noticias figura en el Colo-Colo un jugador mulato que es un verdadero mago del balón.

La R. S. Alfonso XIII nos comunica que salvo lesiones, indisponibilidades de última hora o actuaciones que aconsejaran alguna modificación presentará los siguientes equipos.

Hoy domingo: Ferrer-Huales Campos Arbona-Munar-Ribas-Cerdá, Llauger, Socias, Moranta-Hernandez.

Mañana lunes: Ferrer, Henales, Camps, Cifre Llauger, Tomás-Cerdá, Martínez-Sagi-Socias-Moranta-Hernandez.

En el local del Alfonso se despachan las entradas especiales de socio y las del público en general.

Boxeo

Para esta mañana

Gran expectación ha despertado la matinal de boxeo que hoy domingo de 11 a 1 se ha de celebrar en el popular coliseo del ensanche que como se sabe es a base del combate revancha del celebrado en Cataluña por los notables pugiles Pablo Roca contra Bernabé que hicieron machulo.

También ha despertado mucho interés el de los pesos ligeros Paco Batallador contra Vicente Más con una bolsa para el vencedor de 200 pesetas; Titoy contra Yonn Riera disputándose el campeonato de Baleares del peso mosca y Bernat contra Veneciano que será el combate preliminar.

El Ring será de las medidas del reglamento y regirá el precio de 0'50 ptas. la entrada general.

LORENZO VILLALONGA

DIABETES - MEDICINA GENERAL
Tel. 248 San Miguel, 214

GACETILLA

HERMOSOS EJEMPLARES.—Días pasados fueron sacrificados en el Matadero público de Mahón, dos terneros que alcanzaron, después de sacrificados, peso extraordinario.

Uno de los terneros sacrificados, procedente del predio *Sa Dragonera*, tenía 20 meses y pesó 357 kilogramos; el otro procedía del predio *Palafanguer de sa barrera* teniendo 28 meses y alcanzando el peso de 378 kilogramos.

Ambos becerros eran de raza aclimatada en Menorca y llamaban la atención por su corpulencia y hermosa lámina.

EL TRANVIA AL MUELLE.—Desde hace unos días, han empezado en nuestro puerto las obras para la colocación de los rieles del tranvía eléctrico que, como ya dijimos, ha de conducir hasta aquel sitio.

Dichas obras han dado comienzo junto a la acera del muelle nuevo, que se acaba de ensanchar.

VELADA.—En el Club España se celebrará una velada familiar hoy, domingo, a las nueve y media de la noche.

LA MODA PRACTICA.—Efectuado el sorteo de esta popular revista, en Madrid, leemos en su número 821 del 5 del actual que el quinto premio consistente en un aparato de radiotelefonía Federal ha co-

respondido a Palma de Mallorca; y, según se nos informa, la agraciada es doña Magdalena Bennasar domiciliada en la calle de la Paz, 26-2.

Además del premio citado, cuyo valor es de 1.175 pesetas, han correspondido otros de menor cuantía a varios suscriptores de esta localidad.

RIEGO.—Se ha visto con agrado por los vecinos de la calle de Villalonga, de Santa Catalina, que estos días se haya regado aquella importante vía, habiéndose atendido el ruego hecho desde nuestras columnas.

MUSICA EN EL BORNE.—Programa de las piezas que ejecutará la música del Regimiento Infantería Palma n.º 61 en el Paseo del Borne desde las 19 y media a las 21 de hoy.

I P. D. L'Entrá de la Murta, *Gitar.*
II Adagio de la Sonata 14 de *Beethoven.*

III Capricho Andaluz, *Rócher.*
IV Les Fules seques (Sardana), *Morera.*

V P. D. Benamor, Luna.

"LA FILADORA"

Sastrería y Camisería
A Medida de Primer Orden

Sucesos y desgracias

Se clava el anzuelo

Juan Mesquida, de 16 años, habitante en la calle de Danús, 3, pescando se clavó un anzuelo en el dedo índice de la mano izquierda. Le fué extraído en la casa de acorreo.

Escándalo y riña

Por la Guardia urbana fueron ayer detenidas y conducidas a la Comisaría de vigilancia María Alemay y Tomasa Cerdá [Barcelona, por haber reñido, promoviendo escándalo, en la vía pública.

EL ITINERARIO

La procesión del Corpus

La procesión solemne que saldrá de la Catedral, a las siete en punto, recorrerá el siguiente trayecto: calles del Deanato, San Roque, Estudio General, Zanglada, San Pedro Nolasco, Morey, plaza Santa Eulalia, calles de la Platería, Bolería, Colón, plaza de Cort, calle de Palacio y plaza de la Seo, entrando por el portal principal.

PARA MAÑANA

Oposiciones

El próximo lunes día 13 de los corrientes a las tres de la tarde se verificará, en el Palacio de la Diputación provincial, el ejercicio escrito de las oposiciones a la plaza de Jefe de la Clínica de Etmología y Cirujía abdominal, y a las nueve del mismo día tendrá lugar la lectura del referido ejercicio, en el mismo local.

COLEGIO CERVANTES

AMPLIACION DE MEDICINA

Del Carnet

En la capilla de la Inmaculada, de la parroquia de Blinalem, se celebró ayer, el matrimonio de la bella y simpática señorita María Pons Salom, hija del juez municipal de dicha villa, don Gaspar, con el joven don Miguel Ferrer.

Apadrinaron a la novia don Miguel Mir, alcalde, y don Juan Martí, primer teniente de alcalde; y al novio, don Mateo Moranta, general de Infantería, en situación de reserva, y el propretario don Melchor Quintana.

Bendijo la unión don Nicolás Pons, tío de la contrayente.

La novel pareja salió para el monasterio de Lluch, debiendo embarcar luego para diferentes ciudades de la península y extranjero.

Deseamos a los recién casados toda suerte de dichas y venturas.

El próximo martes es esperado de Barcelona, acompañado de su distinguida familia, el delegado de Hacienda de esta provincia don Francisco Diaz Molinas.

Se ha encargado de la presidencia de la Corporación provincial el diputado don Guillermo Costa Virell, interinamente ausentes de nuestra isla el presidente y vicepresidente de la Diputación provincial.

Por ausencia del señor Lara Derqui, ha quedado encargado de la presidencia de esta Audiencia Territorial, nuestro amigo don José Fernández Orbeta.

Para el profesor mercantil don Antonio Cabot Fornés, ha sido pedida la mano de la bella y simpática señorita Isabel Company Arabí.

La boda se celebrará en breve.

Ayer embarcó para Barcelona desde donde se dirigirá a Madrid el capitán de Intendencia don Julio Oliva.

Para la ciudad condal salió también anoche el profesor de equitación señor Sanz, acompañado de su esposa.

Regresaron de su viaje por Italia nuestros amigos el maestro compositor Domenico Rossi y su esposa doña Adela Ferrarí.

Ayer mañana vino de Valencia el conde de Olcoac.

También llegaron de Valencia don Manuel Fegueros, don José Arbós, don José Marqués, don José Villalonga, don Felipe Morell, don Rafael Villalonga, don Juan Adrover, don Antonio Pizá, don Juan Mayol, don Julio Méndez, don Gerardo Martínez y don Juan Morey.

Para Barcelona salieron anoche don Francisco Caraballo, don José Quifones, don José Ribas, don Ramón Lúzá, don Jaime Ribas, don Pedro Rosanas, don Alfredo Saez, don Luis Janer, don Pedro Cases, don Pedro Garau, don Pedro Liabrés, don Jaime Escaleras, don Luis González, don José Gisbert, don Antonio Pla y don Antonio Rosselló.

Por referirse a dos distinguidos extranjeros, que cuentan en Mallorca con numerosas relaciones, reproducimos de un diario de la Corte las siguientes líneas:

«El ilustre hispanista norteamericano señor Arthur Byne y su distinguida esposa mistress Mildred Stapley, reunieron ayer en su elegante morada del paseo de la Castellana, a sus amistades, para festejar el haber sido concedida a la señora de Byne la cruz de Alfonso XII, y a su esposo, la del Mérito Militar, blanca, como recompensa a la admirable labor de propaganda hispanista que han realizado en su país, editando magníficas obras de divulgación de las principales riquezas artísticas de España, monumentos arquitectónicos, pinturas, muebles, joyas, etc.

La señora de Byne, que es pintora y escritora, se ha dedicado, desde hace diez y siete años, así como su esposo, a estudiar las artes del genio español divulgando su originalidad y su grandeza en los países en que se habla inglés, no solamente en libros, sino también en artículos publicados en revistas y periódicos.

El señor Byne es arquitecto notabilísimo y dibujante formidable, habiendo logrado reunir una abundante y notabilísima colección de paisajes de España y de obras de arte, que han sido adquiridos en su mayor parte por Museos norteamericanos.

Entre la numerosa y selecta concurrencia que acudieron a la casa de los señores de Byne para felicitarles, figuraban el alcalde de Madrid, señor Semprún; el diplomático señor La Puerta, secretario del presidente del Consejo, en representación del marqués de E. tella; los secretarios y agregados de las embajadas de los Estados Unidos e Inglaterra; el encargado de Negocios de los Países Bajos; el señor Campbell, representante de los Estados Unidos en la Exposición Hispanoamericana de Sevilla; el subsecretario señor Elorrieta y muchos caballeros y señoras de las colonias norteamericana e inglesa, residentes en Madrid.

Los señores de Byne obsequiaron delicadamente a los concurrentes.

Dr. ROGLÁ

Pecho y Corazón

Teatros

Lirico

Hoy se celebrarán sesiones de cine de tres y media tarde a doce noche.

En todas las sesiones se proyectará la película en siete partes *El 13 de la suerte*, interpretada por el popular actor Richard Dix y la hermosa película *Su hermana de París* que tanto éxito ha obtenido y en la cual tan admirable labor realiza la bellísima Constance Talmadge.

Balear

Para hoy domingo a partir de las 3 y media de la tarde en adelante están anunciadas las últimas proyecciones de la extraordinaria película *Amor fútil* que tan admirada ha sido durante los días anteriores; además se proyectará la interesante película *Bellezas del Broadway* y las *Novedades universal*; para mañana lunes a las 3 y media está anunciado el estreno de las producciones *Metro Goldwyn*, una *muchacha rebelde* por la notable estrella Sally O. Neil. Además se estrenará la película de Lon Ghaney secundado por los ases Norma Shearer y *John Gilbert* que recibe el bofetón película que alcanzó un resonante triunfo cuando se estrenó en Pathé Cinema de Barcelona.

La Protectora

Para hoy y por última vez queda anunciado en este salón la super-producción *El conde de Charolats*, por Eva Mary y Liane Hald, proyectándose como ayer las 2 jornadas toda entera 3.500 metros. Completará el programa otras cintas.

Cine Moderno

Por última vez se exhiben hoy en este acreditado local las grandes producciones *Entre las nieves de Alaska*, interpretada por Bárbara La Marr y la 3.ª jornada de la estupenda novela *La dama misteriosa*, excelente interpretación de la bellísima Claude France, inimitable en su difícil papel de Laddy Harrington.

Para mañana está anunciada la segunda jornada de la interesante serie *El tesoro de la huérfana*, por Jac Bonomo y la comedia americana *El dinero delator* a



DOÑA M.ª JOSEFA FIOL SINGALA
Viuda de Terrasa

Falleció ayer a las cinco y media de la tarde
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus hijos Don Bartolomé, Doña María Magdalena, hija política Doña Emilia Isabal, hermana política y demás parientes, ruegan a sus amigos y conocidos la tengan presente en sus oraciones y asistn al rosario que se rezará hoy a las doce en la parroquia de San Miguel y seguidamente a la conducción del cadáver a su última morada, lo mismo que al funeral que se celebrará mañana lunes a las once en la citada iglesia.

No se invita particularmente.

Casa mortuoria: Rambla, 10.

Para lutos y géneros negros CASA MATONS

cargo el papel de protagonista del célebre pugil William Fairbanks.

Como complemento se proyectará una cómica del célebre Tomasín y la Enciclopedia Pathé acostumbrada.

Cine Oriental

Hoy tendrán lugar las últimas proyecciones de la artística película en 5 partes *Fortuna doble* por William Desmond, del final de la grandiosa película *La mujer del Faraón* y de la cómica *El tranvía desenfrenado*.

Para mañana lunes se anuncia la artística película en 5 partes *Travesuras de una joven*, por Laura La Plante, el estreno de la segunda jornada de la serie americana *El vencedor de la muerte*, por William Duncan y una cómica en 2 partes.

Es V. cliente de la Sucursal n.º 1 de la Casa Matons?

Audiencia

Señalamiento

Para mañana a las once está señalada la vista en juicio oral y público de la causa instruida contra Jaime Serra Serra y Jaime Serra Socias acusados de un delito de falsedad en documento público.

Sostendrá la acusación el Fiscal señor Docavo, y los procesados estarán defendidos por el Letrado don Enrique Sureda.

Vida musical

Concierto Fridman

En el Círculo de Obreros Católicos dió ayer a las siete su anunciado concierto la notabilísima compositora y ejecutante rusa Sonia Fridman-Grama, etc. Su personalidad artística encierra tres aspectos a cual más apreciable. Genial y modernista compositora y excepcional violinista y pianista personalísima, su labor fué apreciada por el selecto público que acudió a oír y le tributó una entusiasta y merecedora ovación.

La primera parte del programa la componía un «Concierto para violín solo» compuesto por ella misma, y que contiene todas las dificultades imaginables, que la compositora se recrea en hacer resaltar para dar así un toque inusitado a la fabor de la concertista. De este «concierto» nos gustó el segundo fragmento, el cantabile. En su composición la artista no apura los temas melódicos sino que presenta y apenas apunta un sin fin, pasando de uno a otro sin ninguna transición, formando una verdadera orgía de sonidos.

La segunda parte del concierto la componía la «Sonata en la menor, op. 57 (Appassionata) de Beethoven. El calor, la fuerza y las dificultades técnicas de la Appassionata, encontraron en la artista una excepcional intérprete. Sería interesante volver a oírse con otro piano.

En la tercera parte ejecutó tres composiciones suyas, dos «Caprichos, I y III», y «Fiesta en la aldea», muy originales y «Movimiento perpetuo» de Moráck,—todas para violín—que tuvo que repetir.

Fuera de programa dió a conocer «Licitiana» de Wienawsky.

Para el lunes

El segundo concierto Fridman-Gramatte, para mañana lunes, empezará a las seis y media de la tarde. He aquí el programa:

- I Chacona Bach
- II (Violín solo)
- III Vals en la bemol Chopin
- Poinesa id.
- (piano)
- III Arleto de la suite «Mallorca», Fridman-Gramatte.
- Badinaje de la suite «Mallorca», id.
- Tiempo de minuetto de la Partita II, id.
- Tiempo de rigodon de la Partita II, id.
- (Violín solo)

Una iniciativa

¿No sería ya hora de que entre los so-

HERNIADO

No olvide Vd. que la HERNIA es un peligro constante, tiene frecuentes reacciones violentas y constituye siempre un impedimento para la vida normal de quien la sufre. A su alcance está el medio de protegerse y evitar las graves consecuencias que acarrea. Abandone Vd. los viejos sistemas y procure Vd. obtener la desaparición de su HERNIA. Acuda Vd. al eminente ortopédico de París, Sr. C. A. BOER, quien visitará en PALMA el próximo martes, día 14 y no comprometa su estado agravando con el descuido su dolencia. Lea Vd. estos testimonios más de los efectos radicales obtenidos con los aparatos y el METODO C. A. BOER:

El abajo firmado, de 55 años de edad, autoriza al reputado ortopédico Sr. Dn. C. A. BOER, de BARCELONA, para que publique que con sus conocidos aparatos se le ha curado la hernia grande que venía sufriendo hace más de 20 años, sin haberme molestado nunca los aparatos C. A. BOER. Mateo Carrió Palma, S'Indioteria, Camino de Buñola, el 15 de junio de 1927.

Palma, el 28 de abril, 1927.

Sr. D. C. A. BOER, Barcelona.

Con gusto autorizo a Vd. para que publique donde le convenga que, con sus aparatos he obtenido la curación de mi hernia. Ma rretero de Vd. s. s. y capellán, Salvador Oliver, Economo de Santa Eulalia, Zavella, 4. Palma.

Herniados: y todas las personas que quieren evitar las molestias y las graves consecuencias de las HERNIAS o las complicaciones del descenso de la matriz, vientre caído, obesidad, y MUTILADOS visiten con toda confianza al eminente ortopédico Sr. C. A. BOER en:

PALMA, únicamente el Martes 14 de Junio, *Hotel Alhambra*.

Barcelona, todos los días, Calle Pelayo, número 60, piso primero.

C. A. BOER: Especialista Ortopédico, Pelayo, 60, (Plaza Cataluña), BARCELONA.

Palma, el 28 de abril, 1927.

Sr. D. C. A. BOER, Barcelona.

Con gusto autorizo a Vd. para que publique donde le convenga que, con sus aparatos he obtenido la curación de mi hernia. Ma rretero de Vd. s. s. y capellán, Salvador Oliver, Economo de Santa Eulalia, Zavella, 4. Palma.

Herniados: y todas las personas que quieren evitar las molestias y las graves consecuencias de las HERNIAS o las complicaciones del descenso de la matriz, vientre caído, obesidad, y MUTILADOS visiten con toda confianza al eminente ortopédico Sr. C. A. BOER en:

PALMA, únicamente el Martes 14 de Junio, *Hotel Alhambra*.

Barcelona, todos los días, Calle Pelayo, número 60, piso primero.

C. A. BOER: Especialista Ortopédico, Pelayo, 60, (Plaza Cataluña), BARCELONA.

Palma, el 28 de abril, 1927.

Sr. D. C. A. BOER, Barcelona.

Con gusto autorizo a Vd. para que publique donde le convenga que, con sus aparatos he obtenido la curación de mi hernia. Ma rretero de Vd. s. s. y capellán, Salvador Oliver, Economo de Santa Eulalia, Zavella, 4. Palma.

Herniados: y todas las personas que quieren evitar las molestias y las graves consecuencias de las HERNIAS o las complicaciones del descenso de la matriz, vientre caído, obesidad, y MUTILADOS visiten con toda confianza al eminente ortopédico Sr. C. A. BOER en:

PALMA, únicamente el Martes 14 de Junio, *Hotel Alhambra*.

Barcelona, todos los días, Calle Pelayo, número 60, piso primero.

C. A. BOER: Especialista Ortopédico, Pelayo, 60, (Plaza Cataluña), BARCELONA.

Palma, el 28 de abril, 1927.

Sr. D. C. A. BOER, Barcelona.

Con gusto autorizo a Vd. para que publique donde le convenga que, con sus aparatos he obtenido la curación de mi hernia. Ma rretero de Vd. s. s. y capellán, Salvador Oliver, Economo de Santa Eulalia, Zavella, 4. Palma.

Herniados: y todas las personas que quieren evitar las molestias y las graves consecuencias de las HERNIAS o las complicaciones del descenso de la matriz, vientre caído, obesidad, y MUTILADOS visiten con toda confianza al eminente ortopédico Sr. C. A. BOER en:

PALMA, únicamente el Martes 14 de Junio, *Hotel Alhambra*.

Barcelona, todos los días, Calle Pelayo, número 60, piso primero.

C. A. BOER: Especialista Ortopédico, Pelayo, 60, (Plaza Cataluña), BARCELONA.

Palma, el 28 de abril, 1927.

Sr. D. C. A. BOER, Barcelona.

Con gusto autorizo a Vd. para que publique donde le convenga que, con sus aparatos he obtenido la curación de mi hernia. Ma rretero de Vd. s. s. y capellán, Salvador Oliver, Economo de Santa Eulalia, Zavella, 4. Palma.

Herniados: y todas las personas que quieren evitar las molestias y las graves consecuencias de las HERNIAS o las complicaciones del descenso de la matriz, vientre caído, obesidad, y MUTILADOS visiten con toda confianza al eminente ortopédico Sr. C. A. BOER en:

PALMA, únicamente el Martes 14 de Junio, *Hotel Alhambra*.

Barcelona, todos los días, Calle Pelayo, número 60, piso primero.

C. A. BOER: Especialista Ortopédico, Pelayo, 60, (Plaza Cataluña), BARCELONA.

Palma, el 28 de abril, 1927.

Sr. D. C. A. BOER, Barcelona.

Con gusto autorizo a Vd. para que publique donde le convenga que, con sus aparatos he obtenido la curación de mi hernia. Ma rretero de Vd. s. s. y capellán, Salvador Oliver, Economo de Santa Eulalia, Zavella, 4. Palma.

Herniados: y todas las personas que quieren evitar las molestias y las graves consecuencias de las HERNIAS o las complicaciones del descenso de la matriz, vientre caído, obesidad, y MUTILADOS visiten con toda confianza al eminente ortopédico Sr. C. A. BOER en:

PALMA, únicamente el Martes 14 de Junio, *Hotel Alhambra*.

Barcelona, todos los días, Calle Pelayo, número 60, piso primero.

C. A. BOER: Especialista Ortopédico, Pelayo, 60, (Plaza Cataluña), BARCELONA.

Palma, el 28 de abril, 1927.

Sr. D. C. A. BOER, Barcelona.

Con gusto autorizo a Vd. para que publique donde le convenga que, con sus aparatos he obtenido la curación de mi hernia. Ma rretero de Vd. s. s. y capellán, Salvador Oliver, Economo de Santa Eulalia, Zavella, 4. Palma.

Herniados: y todas las personas que quieren evitar las molestias y las graves consecuencias de las HERNIAS o las complicaciones del descenso de la matriz, vientre caído, obesidad, y MUTILADOS visiten con toda confianza al eminente ortopédico Sr. C. A. BOER en:

PALMA, únicamente el Martes 14 de Junio, *Hotel Alhambra*.

Barcelona, todos los días, Calle Pelayo, número 60, piso primero.

C. A. BOER: Especialista Ortopédico, Pelayo, 60, (Plaza Cataluña), BARCELONA.

Palma, el 28 de abril, 1927.

Sr. D. C. A. BOER, Barcelona.

Con gusto autorizo a Vd. para que publique donde le convenga que, con sus aparatos he obtenido la curación de mi hernia. Ma rretero de Vd. s. s. y capellán, Salvador Oliver, Economo de Santa Eulalia, Zavella, 4. Palma.

Herniados: y todas las personas que quieren evitar las molestias y las graves consecuencias de las HERNIAS o las complicaciones del descenso de la matriz, vientre caído, obesidad, y MUTILADOS visiten con toda confianza al eminente ortopédico Sr. C. A. BOER en:

PALMA, únicamente el Martes 14 de Junio, *Hotel Alhambra*.

Barcelona, todos los días, Calle Pelayo, número 60, piso primero.

UNIÓN DE MUNICIPIOS ESPAÑOLES

Crónica del III Congreso Nacional Municipalista

(Continuación)

Trabajo de la Sección 1.ª de Haciendas Locales.—Como fácilmente pueden apreciar los lectores, el material preparado era extraordinariamente importante y numeroso y por ello el representante de Sevilla, Sr. Iñanes del Río, que preside la Sección, persona de gran competencia y elocuentísimo orador, ordenó la discusión inmediata de las conclusiones de la Ponencia oficial que quedan transcritas, acoplando a cada una de ellas, las de la misma naturaleza contenidas en los restantes trabajos de que antes se hizo mención, más las sucesivas enmiendas que fuesen presentándose.

Por la íntima relación existente entre la primera y la segunda conclusión, se pusieron a discusión al mismo tiempo por la Presidencia.

Habrá en primer término el Sr. Pi y Suñer en nombre de la Ponencia. Dijo: Que realmente la primera conclusión era muy radical, al pedir la completa autonomía de las Haciendas Municipales, su absoluta separación de la del Estado, pero que la Ponencia deseaba preparar dicha separación, por los peligros que encierra la semi-comunidad en que actualmente viven. La experiencia nos ha enseñado, dijo, que cuando los Ayuntamientos han establecido un arbitrio, cuidando de su incremento, el Estado se lo apropia o lo entrega a otra Corporación, cediendo solo a los Municipios una cuota fija, lo cual no deja a las Haciendas locales, que recojan el beneficio del esfuerzo realizado, quedando petrificada su actividad. Vease lo ocurrido con el impuesto de cédulas y sobre la circulación por tracción mecánica.

Esto en cuanto a los ingresos, y referente a los gastos, el Estado recarga a las Corporaciones municipales con los de funciones que son más propiamente servicios del Estado, que se encargan a los Ayuntamientos muchas veces sin retribución alguna. Veanse los cuantiosos dispendios que tienen que hacer las Corporaciones municipales por los conceptos siguientes:

- Elecciones generales y provinciales.
- Redacción de matrículas, repartos, amilaramientos, formación y rectificación de los censos de población y electoral.
- Junta local de Reformas sociales.
- Junta local del Censo electoral.
- Alquileres de locales de Juzgados municipales y Fieles contrastes.
- Tribunales para niños.
- Delegado regional del Trabajo, Secretario de la Junta local para el fomento de las casas baratas.
- Jefe técnico del Negociado de Salubridad.
- Allastamento y demás operaciones para el reemplazo del Ejército de mar y tierra.

Estancias en hospitales militares. Por todo ello, aspiró la Ponencia a marcar decididamente la orientación a seguir, trazando una línea divisoria que establezca una división absoluta entre las cargas del Estado y las Municipales, separando resultantemente sus haciendas (conclusión 1.ª) dando en la conclusión segunda las contrapartidas convenientes.

Ya se ve, y no se ocultó a la Ponencia, que quizás sea peligroso, sobre todo, para algunos Ayuntamientos; renunciar a los ingresos que se obtienen tendiendo la mano al Estado, y por esto, podría dulcificarse la petición contenida en las dos primeras conclusiones, solicitando que, en caso de aprobarse contuviera el precepto legal, la cláusula de ser potestativo para los Ayuntamientos, el aceptar o no el cambio.

El representante del Ayuntamiento de Málaga se mostró conforme con la aspiración de separar radicalmente las Haciendas, pero expuso sus temores de lograr una buena sustitución de los recargos renunciados; no pareciéndole bien el pedir el derecho de opción, porque ello demostraría al legislador que no había verdadera unidad de criterio entre los Ayuntamientos y restaría fuerza a la petición.

El delegado del Ayuntamiento de Madrid, también aceptó el principio de la separación de Haciendas, pero entendió que no debía detallarse la forma de desarrollar el principio.

El representante de Gerona, consideró peligrosa la proposición, pues dijo que su presupuesto de ingresos que importa 1.500.000 pesetas, se nutre en una quinta parte de los Recargos que percibe del Estado y expuso sus temores de que éste, al renunciar a tales ingresos los Ayuntamientos, no rebajara al contribuyente la parte proporcional, en cuyo caso, este se encontraría verdaderamente aplastado por tener que pagar lo que actualmente satisface, más los nuevos arbitrios que la sustitución obligaría a crear a las Corporaciones municipales.

Añadió, que hay Ayuntamientos que han emitido empréstitos cuya base la constituyen los ingresos por Recargos que el Estado le paga, y si se produjese el cambio quedarían dichos empréstitos sin garantía, lo cual ocasionaría una verdadera perturbación económica.

La representación del Ayuntamiento de Figueras dijo: que, realmente, las conclusiones que se discuten son las más importantes de entre las formuladas; que, teóricamente todos los congresistas, debían estar conformes con la aspiración de deslindar entre las Haciendas, pero que, en la práctica se ha de tropezar con grandes dificultades, nacidas, entre otras causas, de que el Estatuto y cualesquiera ley pos-

terior que se dicte, han de hacer referencia a Municipios de muy diversa índole, y de población, que oscila, entre cerca de un millón de habitantes y quinientos; que para muchos pequeños municipios, la base del presupuesto de ingresos la constituyen, el repartimiento vecinal y la participación de recargos que les entrega el Estado; que a pesar de la facultad concedida a los Ayuntamientos por el Estatuto de renunciar a ciertos Recargos, sustituyéndolos por otro procedimiento de percepción de ingresos, es lo cierto que ningún Ayuntamiento ha utilizado tal facultad; y que en todo caso, le parecía que podría pedirse al Estado como compensación a la renuncia de Recargos, que cediera a los Ayuntamientos la recaudación del producto íntegro de la Contribución urbana, por ser riqueza que se ha creado y desarrollado a expensas de la actividad municipal, quedándose el Estado con la íntegra contribución territorial rústica.

En idénticos términos expresaron su opinión los representantes de Badajoz, de Tarragona y de Huelva, añadiendo este último que, en el caso de subsistir el ingreso actual de participaciones en la recaudación del Estado, convendría pedir que éste entregara íntegra la participación del 20 por ciento de las cuotas totales del Tesoro por contribución urbana y de industria y comercio, y el Recargo del 16 por ciento sobre las cuotas urbanas para atenciones de enseñanza, sin hacer las deducciones y bajas, que todos conocen; facultándose también a las Corporaciones municipales para crear libremente los arbitrios en consonancia con las fuentes de riqueza de cada uno.

El representante de Cádiz, manifestó su completa conformidad con las manifestaciones hechas por el señor Pi y Suñer en nombre de la Ponencia; y en sentido contrario se expresó el del Ayuntamiento de Manresa.

La representación del Ayuntamiento de Barcelona, apoyó las conclusiones de la Ponencia, pareciéndole bien la adición propuesta por el señor Pi y Suñer, de que fuera facultativo el aceptar o no el cambio.

El delegado congresista de Molins de Rey habló de la situación especial de las Haciendas de los municipios pequeños, manifestando su conformidad con la separación propuesta; pero entendió que antes de proponer la forma de llevarla a cabo, valía la pena de esperar la modificación de la forma tributaria anunciada por el Gobierno para una fecha próxima, añadiendo, que sería muy conveniente que el señor Ministro de Hacienda oyera a los Municipios antes de llevarla a la práctica.

Las representaciones de otros Ayuntamientos, entre ellos la de Palma opinaron en general, que la separación aunque la estimaban teóricamente beneficiosa, ofrecía los peligros repetidamente expuestos.

Finalmente, la Presidencia dió cuenta de una enmienda presentada por el congresista representante de la Cámara de la Propiedad de Barcelona, señor Más Yebra, en sentido radical, contrario a las aspiraciones de los Ayuntamientos, fundada en la absoluta supresión de la facultad de estos para percibir exacción alguna, nutriendose sus Haciendas, de un tanto por ciento variable, según las circunstancias de cada municipio, sobre los impuestos del Estado.

Defendió brevemente la indicada enmienda su autor, quien dijo que acudiría a la sesión plenaria para tratar más ampliamente el asunto. Se limitó a sostener, que la base de ingresos que proponía, no produciría la anulación de las Haciendas locales, ya que los Ayuntamientos podrían recaudar separadamente su tanto por ciento, y que por tal motivo se simplificaría el modo de tributar, pues la multiplicidad de contribuciones y arbitrios ocasiona gravámenes y molestias al contribuyente que se encuentra verdaderamente aplastado por tales gavelas que hacen imposible la vida de la propiedad.

Fué desechada la enmienda. En este estado, el señor Pi y Suñer pidió la palabra y una vez en el uso de ella, manifestó que, de acuerdo con los demás ponentes, después de oír cuantas manifestaciones se habían hecho: retiraba todas las conclusiones formuladas, ofreciendo que, dentro de un breve plazo presentarían otras procurando armonizar las primitivas con el común sentir de los presentes y con las demás proposiciones y enmiendas presentadas.

En vista de ello, se suspendió la sesión, acordando continuarla el lunes día 23 a las 10, a fin de que la Ponencia pudiera disponer del tiempo necesario para redactar sus nuevas conclusiones recomendando a los señores congresistas que entregaran en la Secretaría las notas complementarias que estimasen oportunas antes de las diez de la mañana del domingo día 22 a fin de que pudieran comprenderse dentro de las nuevas conclusiones las orientaciones que se marcasen.

ANTONIO ROSELLÓ CAZADOR (Continuación)

Militares

Servicio de la Plaza para hoy Parada—Palma. Jefe de día.—Teniente Coronel de Artillería don Manuel de la Cruz.

Imaginaría. — Comandante de Palma don Pedro Llompart.

Hospital y provisiones.—6.º Capitan de artillería.

Vigilancia.—2.º Oficial de Palma. D. O. de S. E.—El Comandante Secretario.—Antonio Roselló.

Orden General de ayer

Los Jefes y Oficiales y tropa que deesen asistir al Concurso de Tiro de Vellido anunciado por R. O. Cr. de 7 del mes próximo pasado (D. O. núm. 105) deberán promover con urgencia sus instancias para que sean cursadas a esta Capitanía General antes del 18 del actual.

Los Jefes de Cuerpo al propio tiempo que cursan las instancias directamente a esta Capitanía General remitirán relaciones a los Generales Gobernadores quienes dispondrán que el día 20 del corriente se realicen las pruebas eliminatorias reglamentarias dando cuenta del resultado con urgencia para que se expidan los pasaportes correspondientes.

Lo que de orden de S. E. se publica en la general de hoy para conocimiento y cumplimiento.—El Teniente Coronel Jefe de E. M. Interino, Valentin Massanet.

LA FILADORA

Recibidas las Novedades de Primavera y Verano

EN LOS PUEBLOS

Infracciones, sucesos y otras demasías

Pastoreo abusivo

En Algaldá, el Jovee Juan Jaume Pujol apacentó ganado en un campo sembrado de legumbres propiedad de Juan Amengual Ballester, ocasionando daños.

El perjudicado denunció el hecho a la Guardia civil, y ésta a su vez lo hizo a la autoridad judicial.

En Santanyi, ha sido denunciado a la autoridad judicial Juan Bonet Rigo por haber apacentado ganado lanar en la finca denominada «Tanca de sa Carraca» sin permiso del dueño de la misma, ocasionando daños.

El Reglamento de Carreteras

La Guardia civil de los puestos de Santanyi, Manacor, Binisalem, Marratxi y Esporlas ha cursado al Ingeniero-jefe de Obras públicas de esta provincia denuncias contra conductores de vehículos, por infracción del Reglamento de policía y conservación de carreteras.

El Reglamento de carreteras

Por la guardia civil de los puestos de Montuñi, Felanitx, Alayor, Santa María, Muro y Manacor han sido denunciados a la correspondiente autoridad varios conductores de vehículos, por infracción del Reglamento de carreteras.

EN EL CIRCULO DE OBREROS CATOLICOS

Conferencia

A las doce de la mañana de hoy, el Presidente de la novel entidad «Círculo de Estudios» doctor don Antonio Sancho, Canónigo, dará una conferencia referente a dicha agrupación.

La disertación tendrá lugar en el salón de actos del Círculo de Obreros Católicos.

Religiosas

Santos del día

La Santísima Trinidad, Santos Juan de Sahagún y Onofre ermitaño.

Cuarenta Horas

Concluyen en San Felipe Neri, que para desagraviar al Sagrado Corazón de Jesús le consagran los Asociados de la Comunidad Reparadora y la Cruzada de los Angeles. Exposición a las seis y media; a las siete Comunidad general con plática por don Juan Queiglas. A las diez, Tercia y Misa mayor, cantándose la partitura del maestro Goicoechea y sermón por el P. Es tanislao Domenech, S. J.

Por la tarde, a las seis, Visperas solemnes; al anochecer, Rosario, conclusión del Triduo, y reserva de S. D. M.

Fuera de turno.—Concluyen en el Socorro al Santo Cristo de la Santísima Trinidad. Exposición a las seis y media; a las diez y media Misa mayor con sermón por el P. José Noriega. Al anochecer, ejercicio, Trisagio, Te Deum y reserva de S. D. M.

Otras.—Continúan en San Francisco, en honor de San Antonio de Padua. Exposición a las seis. Por la tarde, a las siete y media, rezo de la Corona, Novena con sermón y reserva de S. D. M.

Actos religiosos

En la Santa Iglesia Catedral Basílica, fiesta en honor de la Santísima Trinidad. A las nueve y tres cuartos Prima, Tercia, procesión claustral y Misa mayor con sermón por don Miguel Alcover, Canónigo; en el Ofertorio se hará el acto de la renovación de las promesas de Bautismo. —Se recuerda a los caballeros que ocupen la parte del Evangelio.

En la parroquia Iglesia de San Jaime fiesta solemne y conclusión del solemne Triduo que la Cofradía dedica en honor de la Santísima Trinidad. A las siete, Comunidad general; a las diez Tercia, procesión del Santo Escapulario y Misa mayor con sermón por don Jaime Sastre, Pbro. Por la tarde, último ejercicio del Triduo con exposición de S. D. M., Rosario, meditación, Trisagio y reserva.



El maíz

El más riquísimo de las más famosas plantaciones americanas. Forma la base de

MAIZENA

Super-alimentación

para criar niños robustos y vigorosos. Se asimila en pocos minutos y tiene un gran poder nutritivo.

Enriquece sopas, salsas, y hace más finos, nutritivos y digeribles todos los guisos.

Concesionario. FEDERICO BONET, Apart. 501, Madrid

BOXEO

Hoy domingo de 11 a 1 de la mañana en el TEATRO BALEAR

1.º Bernat contra Veneciano (4 Rouns de 3 minutos)

2.º Titoy contra Young Riera (6 Rouns de 3 minutos)

Disputándose el campeonato de Baleares. Peso Mosca 3.º Batallador contra Vicente Mas (6 Rouns de 3 minutos) (200 pesetas de Bolsa para el vencedor)

4.º Pablo Roca contra Bernabé (8 Rouns de 3 minutos)

Combate revancha del celebrado recientemente en Cataluña con autorización de la Federación Catalana de Boxeo

Entrada General 0'50 ptas.

Todo Palma a admirar tan Gran Acontecimiento Pugilista

Príncipe Alfonso Hotel

DE PRIMER ORDEN

TEMPORADA DE VERANO

Espléndido Servicio de Restaurant

Cubiertos a 6'50 ptas., 7'50 y 8'50 Servicio a la carta Teléfono 393

Especialidad de la Casa — Grand Boulevarise Marsellaise

NOTA: Muy en breve la Dirección de la Casa inaugurará la serie de grandes verbenas para las cuales se procede a la instalación de luces eléctricas en los espléndidos y espaciosos Jardines de la Casa.

Todos a comprar Calzados BAZAR BALEAR liquida

Existencias por cambio de modelos

[Nadie puede con nosotros]

El creciente favor del público, es la mejor garantía de que nuestros calzados Valen mucho y cuestan poco

Si examina Vd. nuestros calzados — Si ve Vd. nuestros precios Usted comprará — Visitenos

Sindicato, 55 y 57 - Palma

MAS BARATO QUE PRECIOS DE FÁBRICA

Detallamos importante partida de calzado bajo color para caballero hecho a mano al precio de... 18'50 Ptas. Par

Agradeceríamos acompañarse al comprador, persona experta en calzado, para demostrarle que la calidad excede, al precio

CASA CÁNAVES

San Miguel, 81. Frente Juzgado

SERVICIO TELEGRAFICO

De nuestra agencia particular

De Madrid

La cuestión de Marruecos Zona española

«Dentro de un mes terminará la rebelión» ha afirmado el general Sanjurjo

Tetuán 11.—El general Sanjurjo declaró que dentro de un mes terminará la rebelión y podrá recorrer todo nuestro protectorado.

Una escolta de 25 hombres señaló la importancia de la columna de Capaz como lo demuestra el que para llevarle víveres se necesitan 15 horas de mulo. Esto revela lo abrupto del terreno.

Antes de mover nuevamente las columnas se construirán pistas, acercándose a los parques del interior.

El general Dolla enfermo

Melilla 11.—El general Dolla se halla bastante enfermo sometido a tratamiento por el doctor Fuentes, continuando a pesar de ello prestando servicio.

Noticias generales

La verbena en los jardines del ministerio de la Guerra

Madrid, 10 a las 24.—La anunciada verbena en los jardines del ministerio de la Guerra se celebrará el 24.

Como este día estarán ausentes la Reina Cristina y el Rey, no asistirán. Solo asistirá la Reina Victoria.

Se proyecta la fiesta con extraordinaria esplendidez.

Hazaña de un ex-presidario

Oviedo, 10.—En una taberna de la calle de Azcárraga, al intentar el agente Velasco cachear a los concurrentes, detuvo a José Martínez Ferrando por carecer de documentación.

Martínez sacó una navaja agrediendo al agente y saliendo huyendo. Perseguiéronle el agente y el cabo de Seguridad, Modroño.

Este, al darle un machetazo, cayó, y Martínez se clavó la navaja en una mano.

Siguió la persecución, accidentadísima, hasta que la guardia civil le cogió junto al cuartel.

Niño atropellado por un auto

Valencia, 10.—En la carretera de Millarta un auto de Valencia alcanzó al niño de 5 años Francisco Martínez produciéndole gravísimas heridas.

Vapor puesto a flote

Cádiz, 10.—El vapor almadrabero «Ardill» que fué echado a pique por el «Cabo Palos» junto al muelle ha sido puesto a flote.

La cuestión de las aguas.—Reunión en el Ayuntamiento

Valencia, 10.—En el Ayuntamiento se celebró una reunión para tratar de la cuestión de las aguas.

Se habló del concurso abierto entre los ingenieros españoles para aumentar la capacidad de las aguas de Valencia.

Fallecimiento por intoxicación

Córdoba, 10.—Agustín Moreno falleció a causa de haberse intoxicado por tomar alimentos en malas condiciones.

Para solemnizar el Día de Goya

Madrid, 10 a las 24.—El Círculo de Bellas Artes tiene ultimado el programa para solemnizar el Día de Goya el 13 de Septiembre.

Pedro de Répide dará una conferencia sobre la Casa de Goya.

La Filarmónica dará un concierto.

En los viveros de la Villa se celebrará una gran verbena y balles campesines.

Se levantará un escenario y actuarán los principales artistas.

Señoras y señoritas vestirán trajes de maja.

Habrán premios para los mejores manjares de manilla, concursos de balles de schotis y además actuarán varias orquestas y organillos.

Se mata con una bicicleta

Córdoba, 10.—En Cabra, Antonio Mora salió a dar un paseo en bicicleta con un amigo.

Para evitar atropellar a un transeunte frenó violentamente saliendo despedido a unos cinco metros de distancia estrellándose contra el suelo, matándose.

Los padres de Antonio hace poco tiempo perdieron otro hijo en África.

La «tournée» del equipo del Madrid, campeón del Centro

Madrid, 10 a las 24.—El equipo Madrid, campeón del Centro, ha acordado embarcar el jueves en Barcelona con rumbo a

Buenos Aires a jugar contra el «Boca Junior», «Independiente» y «Huracán», selección de Rosarina, continuando a Montevideo para combatir con el nacional y una selección uruguaya, siguiendo a Méjico, Estados Unidos y Habana.

Componen la expedición los porteros Vidal y Martínez, los defensas Quesada, Escobar, Urquiza, los medios Quico, Martín, Prades, Esparza, Loperena, los delanteros Triana, Félix, Pérez, Yermo, Moraleja, Muñagorri, Campo y Menéndez.

Es probable que embarquen después Monjardín y los hermanos Ojaso.

Excursión artística

La realiza un grupo de empleados bancarios de Bilbao

Jaén, 10.—Ha llegado de Madrid un grupo de empleados bancarios de Bilbao que realizan una excursión artística por varias provincias de España.

Son 36 los que realizan el viaje en autobús.

Aquí permanecerán tres días, marchando el domingo con dirección a Sierra de Gredos, donde estarán dos días, emprendiendo el regreso a Bilbao para reintegrarse a sus respectivos empleos.

Hasta ahora la excursión ha resultado un éxito, hasta el punto que durante el recorrido que llevan efectuado no han tenido más contratiempo que dos pinchazos en las cámaras.

Dimisiones

Madrid 10 a las 24.—El Presidente de la Junta de Gobierno del cuerpo facultativo de beneficencia municipal de Madrid ha presentado la dimisión del cargo.

Parece que por motivos de delicadeza le imitarán también los demás individuos de la Junta.

Se ignoran los motivos de dicha dimisión.

Contraerá matrimonio el príncipe don Gabriel de Borbón

Madrid 10 a las 24.—En breve contraerá matrimonio el príncipe Gabriel de Borbón, hermano del infante don Carlos, con la princesa María Magdalena Czatoriytski, residente en París, de nacionalidad austriaca.

La redención de los foros

Vigo 10.—En Redondela se reunieron los perceptores y pagadores de foros, llegando a un acuerdo sobre la redención.

Del Extranjero

El conflicto de China

Algunos aviadores ingleses quieren violar la ley internacional

Pekin 11 (Radiograma).—El ministro de Negocios Extranjeros de Shanghai, Wu, informó al comandante británico que algunos aviadores ingleses persisten en violar la ley internacional y que el primer aeroplano inglés que vuele sobre los fuertes chinos se expone a que disparen sobre él.

¿Se llegará a un acuerdo?

Pekin 11 (Radiograma).—Las posibilidades de acuerdo entre los generales chinos disminuyen en razón de la importancia que se da a unos detalles como el izar la bandera nacionalista en Pekin, condición que Chang-Sollin rehusa absolutamente de admitir.

Estados Unidos

Regreso de Lindberg

Nueva York 11 (Radiograma).—El crucero «Memphis» llevando a bordo a Lindberg, llegó a la bahía de Chesapeake.

La Bolsa de Nueva York está cerrada hoy en honor del aviador.

Francia

Del monopolio de cerillas

París 11 (Radiograma).—La prensa francesa considera como un pesado golpe en contra del prestigio de Poincaré que la Cámara de diputados haya rehusado la aceptación del arrendamiento del monopolio de cerillas.

Aunque Poincaré, debido a la oposición de Herriot, no pidiera el voto de confianza, declaró que el proyectado arrendamiento era una parte esencial de su programa financiero, necesaria para la salvación del franco.

Los centros políticos opinan que la posición del Gobierno sufrirá mucho de la tendencia que demuestran los radicales de abandonar a Poincaré.

Voto de confianza al ministro de Gobernación

París 11 (Radiograma).—El ministro de Gobernación obtuvo de la Cámara de diputados un voto de confianza referente a la política contra los comunistas, por 370 votos contra 198.

El crucero «Cataluña»

Valencia 10.—El domingo llegará el crucero «Cataluña» con los alumnos de la Escuela naval.

El 16 marcha a Barcelona.

La circulación en Bilbao

Bilbao 10.—Regresaron a Madrid los Jefes de la Guardia Municipal, implantando el sistema de Madrid de ordenar la circulación.

Infanticidio

Caldas de Reyes 10.—El Juzgado encontró dentro de un baul un niño recién nacido, muerto.

Detenida la madre, Efigenia Rodríguez, declaró que quedó viuda hace tres años y escondió al chico para ocultar el parto.

Los médicos dicen que el niño nació vivo.

La línea Madrid-Lisboa

Se han reanudado los servicios

Madrid 11 a las 22.—Se reanudó el servicio aéreo Madrid-Lisboa.

Un aparato Junkers salió a las nueve de Getafe y llegó a la una de la tarde a Lisboa, saliendo a las tres de la tarde con dirección a Sevilla, donde llegó a las 5'30.

Lo pilotaba el alférez señor Vallo. Se aterrizó en Ejea de los Caballeros.

Tormentas de pedrisco

Pueblos de Aragón damnificados

Zaragoza 11.—Nuevos pedriscos destruyeron las cosechas de Cariñena, Armuña, Morata y otros pueblos.

Viajes de la familia real

Madrid 11 a las 20.—El día 19 marchará el Rey a París y Londres.

El día 24 marchará la Reina Cristina a San Sebastián.

El día 28 marchará la Reina Victoria con las infantitas a Londres para reunirse con el Rey y regresar juntos.

Vuelco de un auto

Ocho heridos graves y siete heridos

León 10.—En la carretera de Maytos volcó un auto, resultando gravísimamente heridos Antonio Montes, Eulalia Bermudez, Francisco Espejo, Francisco Garrido, Antonio Aranda, José López, Agustín López y el chofer Jaime Chisquera.

Resultaron además otros siete heridos leves.

Una nota de la embajada rusa

París 11 (Radiograma).—La embajada rusa desmiente formalmente la noticia de la movilización del ejército rojo.

La sentencia contra León Daudet

Se resiste a ingresar en la prisión

París 11 (Radiograma).—León Daudet, condenado a seis meses de prisión, rehusa entregarse y aguarda el asalto de la policía en una casa fortificada, perteneciente a la «Action Française», frente a la estación del ferrocarril de Saint-Lazare.

Cuatrocientos «camelots du Roy» armados hasta los dientes defenderán el edificio, protegido por alambradas y sacos de arena.

La Sociedad de Naciones

La Prensa de París interesada

París 11 (Radiograma).—La Prensa de esta demuestra gran interés referente a la sesión de Ginebra, particularmente en la entrevista que ha de tener lugar entre los ministros de las grandes potencias.

Considera muy importantes los asuntos que se han de discutir, particularmente el conflicto anglo-ruso, el conflicto ruso-polaco y después los asuntos de Renania y China.

«L'Echo de Paris» escribe que la presencia de Vandervelde, Benes y Zaleski, además de los ministros de las tres grandes potencias, se debe a la situación en Europa oriental, cuya dificultad aumenta con el asunto de Memel y el de las fronteras orientales de Alemania.

Alemania

Un discurso

Berlín 11 (Radiograma).—En el discurso que pronunció durante el banquete del club americano el embajador de los Estados Unidos, Schuman, dijo que Locarno «fué un rayo de esperanza en un mundo casi desesperado», y habló apasionadamente a favor del desarme.

Stressemann dió las gracias a Schuman por su apreciación de Locarno.

«Unas nubes de tormenta, dijo, cubren todavía el cielo, pero espero que los pueblos no serán vencidos por esta tormenta, sino que elevarán aún más su ni-

vel de cultura, por la aplicación de ideales de justicia.

La realización de estos ideales será facilitada por la seguridad de que el pueblo americano y el pueblo alemán luchan juntos para llegar a un mismo fin.»

Otro vuelo trasatlántico Nueva York-París-Nueva York en tres días, con un descanso de 12 horas

Washington 11 (Radiograma).—El comandante Byrd anuncia que efectuará el vuelo Nueva York-París-Nueva York en tres días, descansando doce horas en París.

Emprenderá el vuelo en el momento en que Lindbergh desembarque en América.

Del vuelo de Chamberlin y Levine

Banquete en su honor

Berlín 11 (Radiograma).—Antes de salir para Ginebra, Stressemann asistió al

LA SITUACION DE LOS SOVIETS

Las acusaciones de los Soviets han causado asombro en Inglaterra

Al parecer llevan tendencia a mejorar las relaciones ruso-polacas

Por haber emitido opiniones contrarias a las últimas ejecuciones se afirma que Trotsky, Zinoviev y Radek serán deportados a la Siberia

La ruptura anglo-rusa Las acusaciones rusas sobre espionaje

Londres 11 (Radiograma).—Las autoridades británicas expresan asombro de las acusaciones rusas que pretenden que Inglaterra organizó espionaje en Rusia.

Niegan haber sabido nada de la actividad de los monárquicos rusos.

Añaden que la carta del cónsul británico en Leningrad, que publicó el periódico «Izvestiya» es exacta, pero se refiere a informaciones comerciales.

El asesinato de Woicow Mejoran las relaciones con Polonia

Moscú 11 (Radiograma).—Se considera que las relaciones ruso-polacas mejoran a consecuencia del telegrama de Kalenin dando las gracias al presidente polaco por sus condolencias referentes al asesinato de Woicow.

Afirman ciertas noticias que Trotsky, Zinoviev y Radek serán deportados a la Siberia

París 11 (Radiograma).—Según noticias procedentes de Copenaga, Trotsky, Zinoviev y Radek serán deportados a Siberia.

Se dice que han criticado las ejecuciones de los 20 contrarrevolucionarios fusilados ayer como una grave falta política que tendrá su repercusión en el extranjero.

Chicherin moderado

Berlín 11 (Radiograma).—El periódico alemán «Taegische Rundschau» escribe que Chicherin al volver a Moscú aconsejará la moderación.

¿Otras ejecuciones?

La expulsión de los ingleses

Se han practicado numerosas detenciones

París 11 (Radiograma).—Según noticias procedentes de Riga se ha ejecutado a 12 personas más en Biagoweschtschensk.

Se han practicado numerosas detenciones en Charkow, Nikolayew y Odessa. Los soviets se proponen decretar la expulsión de todos los ingleses.

La Internacional decidió intensificar la propaganda en Asia.

Comentarios de la prensa

Violento suelto de «La Prawda»

Afirma que en la embajada inglesa se esconden criminales

Varsovia 11 (Radiograma).—El periódico «Izvestiya» escribe que las ejecuciones son una ligera satisfacción por el asesinato de Woicow y por los atentados contra los oficiales soviéticos.

La «Prawda» reclama una intensificación del terror contra las clases burguesas.

banquete del «American Club» en honor de Chamberlin y Levine y pronunció un discurso al que contestó el embajador Shurman, insistiendo ambos en los estrechos lazos de amistad que unen a Alemania con los E. U.

Los aviadores en Postdam

Potsdam 11. (Radiograma).—Los aviadores americanos Chamberlin y Levine depositaron un ramo de flores en la tumba del aviador alemán Richthofen, muerto en la guerra.

Las autoridades de Potsdam les recibieron oficialmente. Fueron ovacionados por la multitud en las calles.

Rumania

Brattianu ha formado gobierno

Bucarest 11. (Radiograma).—El leader liberal Brattianu consiguió formar una coalición entre los liberales y el partido nacional de campesinos.

Se da mucha importancia a este resultado, pues es probable que consolide la política por largo tiempo.



Programa para hoy

EN PALMA: A las 3 y media

REVISTA PATHE-GAUMONT

película de información gráfica

La dama misteriosa

tercera jornada por Claude France

Entre las nieves de Alaska

por Bárbara La Marr y Lew Cody

Una función accidentada

graciosa cómica en 2 partes

Lunes: Desde las 3 y media

ENCICLOPE PATHE

Revista gráfica de actualidad

Dinero delator

comedia por William Fairbanks

El tesoro de la huerfana

2.ª jornada por Joe Bonomo

Tomasin campesino

cómica en 2 partes por Tomasin.

EN SANTA CATALINA

Hoy Desde las 3 y media

El tesoro de la huerfana

La extraordinaria producción

El grito de batalla

La mejor creación de Hoot Gibson.

Lunes: A las 8 y media

REVISTA PATHE-GAUMONT

Entre las nieves de Alaska

La dama misteriosa

3.ª jornada por Claude France

AVISO

La Casa Andrés Buades

Plaza de Cort, 8 - Palma

Liquidó sus enormes existencias a precios baratísimos por Traslado

al Edificio de su Propiedad

situado en la misma Plaza de

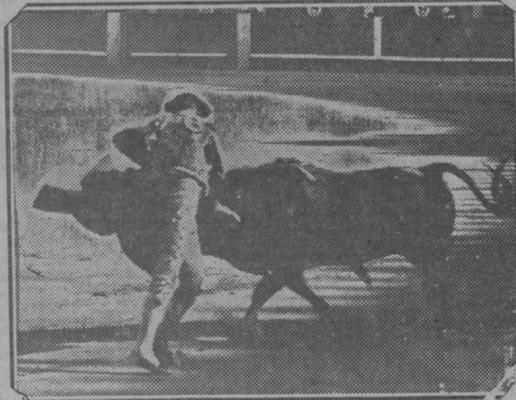
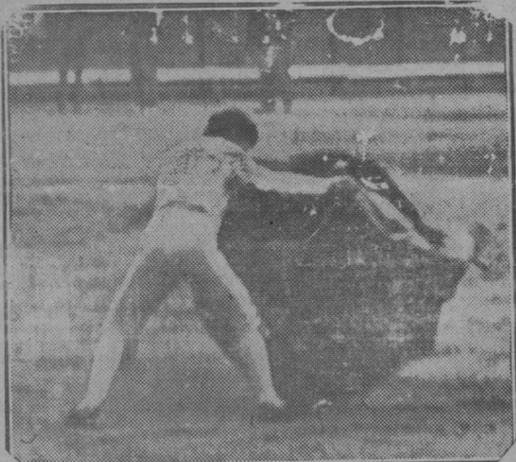
Cort, 23 y 24 (Antigua Ta-

berna de las Copiñas)

NOTA.—Admitimos proposiciones

para el Traspaso del local que desocu-

pamos.



Toros en Madrid.—Chicuelo en un quite Zurito en el momento de ser prendido por el primer toro



Toros en Aranjuez.—Un lance de Martin Agüero



LOS FUTBOLISTAS ESPAÑOLES EN PARIS
El equipo español de futbol que ha contenido con una selección francesa, depositando un ramo de flores ante la tumba del soldado desconocido



Señoritas que se presentaron al concurso de mantones de Manila celebrado en la verbená de la Princesa

AVISO
Más barato, mejor y más nuevo que los que liquidan
Lo encontrará en los
Almacenes Le Printemps
San Nicolás, 3 y 5
ENTRADA LIBRE

Pérdida
El jueves 9 del presente se extravió un rollo de alambre conteniendo 20 tumbaguitas de oro a punto de terminar. Se gratificara su devolución.
Razón: En esta Administración, Danús, 2.
Máquina de escribir
Marca Smith, se vende a precio razonable estado excelente.
Razón: F. G. Short, Marina, 18. Palma.

FOLLETÓN DE «EL DIA» 87

EL JOROBADO

ENRIQUE DE LAGARDERE

POR

PAUL FEVAL

rís, creen haber inventado ese estilo marcarrónico. El sombrero chino y el mirabel datan de infancia de Luis XV. Unicamente que el gastado con profusión daba a las excentricidades de entonces un aspecto que nuestras villas económicas, aunque deliciosas, no pueden tener.

El exterior de aquellas jaulas podría ser censurado por un gusto severo; pero eran coquetonas y elegantes. Respeto al interior, nadie ignora las fabulosas sumas que los grandes señores de la época tenían a gala encerrar entre las lindas paredes de tales casitas.

El Príncipe de Gonzaga, más rico que media docena de grandes señores juntos, no podía dejar de rendir homenaje a la moda fastuosa de su tiempo. Su pabellón era considerado como una maravilla. Era un grande salón exágono cuyos seis lados formaban el nacimiento de las seis hojas del mirabel. Tenía cuatro puertas que daban paso a otros tantos saloncillos que hubiesen tenido la forma de un trapezoides sin los tabiques adicionales que los regularizaban. Las otras dos puertas, que al mismo tiempo hacían el oficio de ventanas, daban sobre las terrazas descubiertas y cargadas de flores.

Tememos no explicarnos claramente. Esta clase de construcciones era un refinamiento exquisito de que el París de la regeneración sólo tenía tres o cuatro ejemplares.

Para ser mejor entendidos, suplicamos al lector que se imagine un primer piso que será un parterre y trace en él, sin preocuparse del espacio que sobra, un sa-

lón central de seis tabiques rodeado de cuatro saloncillos cuadrados, colocado como las alas de un molino de viento: los dos lienzos principales de pared se abren sobre dos terrazas. Los espacios sobrantes, tal cual eran, o motivados por la adición de gabinetes, formaban un parterre interior que comunicaba con las dos terrazas, dejando penetrar, a voluntad, la luz y el aire.

El Duque de Antin había dibujado por sí mismo esta pequeña cruz de San Andrés guiándose por el kiosco suplementario que tenía en la aldea de Miroménill.

En el salón del pabelloncillo de Gonzaga, el techo y los frisos eran de Vanloo el mayor y de su hijo Juan Bautista, que poseía entonces el cetro de la pintura francesa. Dos jóvenes, de los cuales el uno apenas tenía quince años, Carlos Vanloo, hermano menor de Juan Bautista, y Santiago Boucher hicieron las paneles. Este último, discípulo del viejo maestro Lemoine, hizo rápidamente célebre, tanto fué el encanto y voluptuosidad.

Dió a luz dos composiciones: *El Nacimiento de Venus* y *Las redes de Vulcano*.

El adorno de los cuatro gabinetes era artístico.

Eran próximamente las ocho de la noche. La cena anunciada verificábase en el gran salón, esplendente de luz y adornado con flores.

La mesa, cubierta de manjares y el desorden de la vajilla, revelaba que la acción estaba empeñada desde hacía largo rato. Los convidados eran los cortesanos de Gonzaga, entre los cuales se distinguía el Marqués de Chaverny y por su embriaguez prematura, pues aun se hallaban a mitad de la cena, Cholsy, Navailles, Montaubert, Taranne y Albret, tenían más sólida la cabeza o habían bebido menos, porque aun conservaban idea clara de sus actos y de las locuras que podían decir.

Había en la cena señoras, si bien la mayor parte eran coristas y bailarinas de la Opera. Entre ellas velase a la señorita Flaury, con quien el Príncipe se mostraba diferente y bondadoso; la Nivelles que simbolizó a la hija del Mississippi, la gruesa Cidalisa, buena muchacha cuyo espíritu

parecía una esponja que absorbía marigales y cumplidos para devolverlos convertidos en tonterías; la Dubois, la Dorbigny y otras muchas, enemigas declaradas del mal humor y de los prejuicios. Todas eran bellas, jóvenes, alegres, atrevidas, locas y estaban siempre dispuestas a reír.

Gonzaga estaba ausente porque habían ido a llamarle del Palacio Real. Además de su sitio había otros tres vacíos: el de doña Cruz, que se levantó de la mesa después de la salida de Gonzaga; el segundo era el destinado a Lagardere, y el tercero pertenecía a Esopo II, a quien Chaverny acababa de vencer en singular combate cuyas armas eran copas de champagne.

En el momento en que penetramos en el salón, Chaverny, abusando de su victoria, cubría con servilletas, capas, abrigos y cuantos objetos pudo hallar a mano, el cuerpo del pobre Esopo, enterrado en una inmensa poltrona. El jorobado, completamente ebrio, no daba señales de vida bajo aquel montón de trapos que amenazaban ahogarlo.

Después de todo, le estaba bien empleado: Esopo no correspondió a las esperanzas que se tenían de él. Había estado taciturno, áspero, inquieto y preocupado. ¿En qué podía pensar aquel pupitre? ¿Abajo el jorobado! ¿Sería la última vez que le admitieran en una fiesta de aquel género!

Esopo, antes de embriagarse, habíase preguntado varias veces por qué asistía doña Cruz a aquel banquete. Gonzaga no hacía nunca nada al azar. Después de haberla ocultado con el celo de un tutor, sentarla al lado de aquellas entretenidas, era por lo menos extraño. ¿Qué ventaja podría reportar aquello al Príncipe tratándose de una niña que deseaba presentar en la Corte con el nombre de señorita de Nevers? Era un secreto. Gonzaga nunca decía sino aquello que deseaba decir.

Chaverny preguntó si estaba allí su prometida. Gonzaga respondióle negativamente. Chaverny quiso saber a todo trance dónde estaba su futura, pero el Príncipe le recomendó que tuviera paciencia.

Habíase bebido en grande. Las señoras estaban muy alegres, excepto la Nivelles,

que concluyó por ponerse melancólica. Sólo Peyrolles conservaba su fisonomía cariacacontecida, sin tomar parte en el común regocijo.

—¿No habrá nadie que haga callar a Oriol?—preguntó la Nivelles con acento triste y aburrido.

De diez mujeres galantes, la mitad, por lo menos, concluyen de este modo sus diversiones.

—¡Silencio, Oriol!—dijeron varias voces.

—No hablo tan alto como Chaverny—contestó el grueso comerciante.—La Nivelles está celosa: nunca más le volveré a referir mis calaveradas.

—¡Inocentel—murmuró la Nivelles bebiendo una copa de champagne.

—¿Cuánto te ha dado?—preguntó Cidalisa a la Fleury.

—Tres.

—¿Azules?

—Dos azules y una blanca.

—¿Volverás a verle?

—¡Jamás! ¡Jamás!

—Señoras—dijo la Desbois,—os participo que Mailly quiere ser amado por sí mismo.

—¿Qué horror!—contestó la parte femenina de la asamblea.

Chaverny se había sentado.

—Ese tunante de Esopo se despierta—dijo.

Después añadió, paseando su mirada opaca por toda la sala:

—No veo la divinidad de nuestro Olimpo, y necesito su presencia para explicarme mi posición.

—¡Guardaos vuestras explicaciones, en nombre del Cielol—dijo Cidalisa.

—La necesito—añadió Chaverny vacilando en un sillón.—Es cuestión de delicadeza... Cincuenta mil escudos no son el Perú, y si no estoy enamorado...

—¿De quién?—preguntó Navailles.—

—¿No conoces a tu prometida?

—¡Ese es el error! Voy a explicaros mi situación...

—¡No, no! ¡Si, si!—gritaron los comensales.

—Entonces, si no queréis dejarme hablar, decidme dónde se encuentra doña Cruz. ¡Que venga doña Cruz!

—¡Doña Cruz! ¡Doña Cruz!—exclamaron todos.

—Tiene razón Chaverny; que venga doña Cruz.

—Podáis decir la señorita de Nevers—dijo secamente Peyrolles.

Una carcajada general ahogó la voz del intendente. Todos dijeron luego:

—¡Es justol! ¡La señorita de Nevers!

¡Que venga! ¡Que venga!

Y se produjo un verdadero tumulto.

—¡Mi posición...—empezó Chaverny.

Los censurales huyeron de él para lanzarse a la puerta por donde doña Cruz había salido.

Chaverny golpeaba la puerta del gabinete donde suponía encerrada a la hermosa española, diciendo:

—¡Si no venis pronto, os silitaremos!

—Señores, ¿que vais a hacer?—exclamó Peyrolles asustado.

Chaverny le asió por el colete y le dijo:

—¡Si no te callas, mochuelo, nos serviremos de ti como de un mazo para derribar la puerta!

Doña Cruz no estaba en el gabinete, cuya puerta cerró por dentro al retirarse.

El gabinete comunicaba con el entresuelo por una escalera disimulada. Doña Cruz bajó por ella a su alcoba.

Sobre un sofá estaba echada la pobre Aurora, trémula y llorosa. Hacía quince horas que se hallaba en aquella casa, y sin doña Cruz hubiera muerto de pena y de miedo.

Era la segunda vez que bajaba allí doña Cruz, desde que había empezado la cena.

—¿Qué noticias me traes?—preguntó al verla Aurora con voz débil.

—Gonzaga ha sido llamado de Palacio. Haces mal en tener miedo. Arriba se está bien, y si no fuera porque sé que tu estás triste, inquieta y afligida, me divertiría de todo corazón.

—¿Qué hacen en el salón? El ruido llega hasta aquí.

—Locuras. Se ríe a carcajadas y se bebe champagne. Esos gentileshombres son alegres, espirituales y encantadores, sobre todo uno que se llama Chaverny.

Aurora se pasó la mano por la frente como si quisiera recordar.

—¡Chaverny!—repitió.

—Es joven, brillante y no teme a Dios

Sin rival en el mundo contra el Reuma, Artritis y Obesidad — Millares de curas — Exquisito trato — Posición Única — Explanada situación — Parques, Jardines, Lago, Casino — Habitaciones para todas las fortunas

TERMAS PALLARES

ALHAMA DE ARAGON

Parada obligatoria de todos los trenes, incluso los expresos

Informes directos al arrendatario en el establecimiento balneario que dispone de todos los modernos elementos Balnearios - Cascada única para inhalaciones - Los más excelentes artistas han restablecido aquí sus facultades vocales

HERNIADO

Vigile a su Dinero y a su Salud

Para todos los casos de **Hernias** Incipientes y rebeldes siempre ha correspondido invariablemente el **Método y Aparatos SANY** uno para cada caso

Solo cuestan pesetas, los que otros cuestan **DUROS**

Piernas y Brazos Artificiales marca H. M. B. Garantía, 5 años, Bragueros y Fajas, Aparatos y corsés Ortopédicos, **Fajas** para hernias umbilicales e inginales, riñón flotante Vientre caído, embarazo, Matriz, Estómago, etc. etc.

CASA CODINA

Unión, 8, Palma (La más antigua del Ramío)
(Entre Mercado y Borne)

APOPLEJIA (Feridura) - PARALISIS

Angina de pecho, Vejez prematura y demás enfermedades originadas por la Arteriosclerosis e Hipertensión, se curan de un modo perfecto y radical y se evitan por completo tomando

RUOL

Los síntomas precursores de estas enfermedades: dolores de cabeza, ramba o calambres, zumbidos de oídos, falta de tacto, hormigueos, vahidos (desmayos), modorra, ganas frecuentes de dormir, pérdida de la memoria, irritabilidad de carácter, congestiones, hemorragias, varices, dolores en la espalda, debilidad, etc., desaparecen con rapidez usando **Ruol**. Es recomendado por eminencias médicas de varios países; **suprime el peligro de ser víctima de una muerte repentina**; no perjudica nunca por prolongado que sea su uso; sus resultados prodigiosos se manifiestan a las primeras dosis, continuando la mejoría hasta el total restablecimiento y lográndose con el mismo **existencia larga con una salud envidiable**.

De venta en Palma: FARMACIA VALENZUELA, P. Cuartera.



Máquinas para coser y bordar

de mejor resultado y las más elegantes

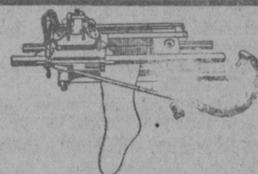
WERTHEIM

MÁQUINAS ESPECIALES

de todas clases, para la confección de ropa blanca y de color, sastrería, corsés, etc., y para la fabricación de medias, calcetines y género de punto.

Dirección general en España: RAPIDA, S. A. AVIÑO, 9 - Apartado 738 - BARCELONA
Pídanse catálogos ilustrados que se enviarán gratis

De venta en Palma de Mallorca: **Castell y Massot**, Santo Domingo, 6, 8 y 10.
Aceites, agujas y accesorios para todos los sistemas de máquinas



Máquinas rectilíneas

para hacer medias y calcetines

"GROSSER"

La que desde hace 50 años se impone, por ser la más perfecta y sólida de todas las conocidas. Su mejor garantía es ser la preferida de todos los fabricantes. Al contado y a plazos. Consultar precios y condiciones. Representantes exclusivos para España.

Sucesor de AUTOMOVILES Y MAQUINARIA, S. A., Layetana, 23, Barcelona.
Agente general para la venta CONRADO CAPDEVILA, calle de Casanova, 15.
Para informes: Casa Marroig, Vallori, 2.

¡BORRACHOS!

Polvos Lavid son los únicos que quitan el vicio de la embriaguez, sin que se dé cuenta el interesado y sin perjudicar su salud.

Licor Lavid único producto verdad que quita la Borrachera. Sus efectos son en todos los casos instantáneos y seguros.
DE VENTA EN FARMACIAS

Depósito en Palma de Mallorca: Vda. de Forteza

Vías Urinarias Impurezas de la Sangre Debilidad Nerviosa

Basta de sufrir inútilmente de dichas enfermedades gracias al maravilloso descubrimiento de los

MEDICAMENTOS del Dr. SOIVRE

Vías urinarias: *Blenorragia* (purgaciones), en todas sus manifestaciones, *uretritis*, *orquitis*, *cistitis*, *gota militar*, etc. del hombre, y *vulvitis*, *vaginitis*, *metritis*, *uretritis*, *cistitis*, *anexitis*, *flujos*, etc., de la mujer, por crónicas y rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con los *Cachets del Dr. Soivre*. Los enfermos se curan por sí solos, sin inyecciones, lavados y aplicación de sondas y bujías, etc. tan peligroso siempre y que necesitan la presencia del médico, y nadie se entera de su enfermedad. *Venta 550 ptas. caja.*

Impurezas de la sangre: *Sífilis* (avariosis), *eczemas*, *herpes*, *úlceras varicosas* (llagas de las piernas) *erupciones escrofulosas*, *eritemas*, *acné*, *urticaria*, etc., enfermedades que tienen por causa humores, vicios o infecciones de la sangre por crónicas y rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con las *Píldoras depurativas del Dr. Soivre*, que son la medicación depurativa ideal y perfecta porque actúan regenerando la sangre, la renuevan, aumentan todas las energías del organismo y fomentan la salud, resolviendo en breve tiempo todas las úlceras, llagas, granos, forúnculos, supuración de las mucosas, caída del cabello, inflamaciones en general, etc., quedando la piel limpia y regenerada, el cabello brillante y copioso, no dejando en el organismo huellas del pasado. *Venta: 550 ptas. frasco.*

Debilidad nerviosa: *Impotencia* (falta de vigor sexual), *poluciones nocturnas*, *espermatorrea*, (pérdidas seminales), *Cansancio mental*, *pérdida de memoria*, *dolor de cabeza*, *vértigos*, *debilidad muscular*, *fatiga corporal*, *temblores*, *palpitaciones*, *trastornos nerviosos de la mujer* y todas las manifestaciones de la *Neurastenia* o agotamiento nervioso, por crónicas y rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con las *Grageas potenciales del Dr. Soivre*. Más que un medicamento son un alimento esencial del cerebro, medula y todo el sistema nervioso. Indicadas especialmente a los agotados en la juventud, por toda clase de excesos (viejos sin años), para recuperar íntegramente todas sus funciones y conservar hasta la extrema vejez, sin violentar el organismo, el vigor sexual propio de la edad. *Venta: 550 ptas. frasco.*

AGENTE EXCLUSIVO: HIJO DE JOSÉ VIDAL Y RIBAS, S. C. - Mncada, 21 - Barcelona
Venta en las principales farmacias de España, Portugal y Américas

NOTA.—Todos los pacientes de las vías urinarias, impureza de la sangre o debilidad nerviosa, dirigiéndose y enviando 0'50 ptas. en sellos para el franqueo a JUAN G. SOKATARG, farmacólogo, Montaña, 79 y Fomento, 59, BARCELONA, recibirán gratis un libro explicativo sobre, el origen, desarrollo, tratamiento y curación de estas enfermedades.

Se alquila
una finca recién construida 3 pisos en la carretera de Manacor, (Villa Anita), Palma. Informes en la misma principal.

Véndese
Un camión «De Dion Bouton» 4 toneladas. Informes: Oficinas Alzamora (Ensanche)

Pelo Vello
Extirpación radical extrarápida sin reproducción del pelo. Conquistador, 7, de 12 a 1 y de 5 a 8 tarde.

POLVOS NOEL

20 años de éxito



INSUSTITUIBLE PARA LA PIEL DE LOS NIÑOS
Baño y toilette de señoras. Después de bañarse los caballeros. Pídan en todas partes bote 0'50 pesetas. Copos NOEL (crema para el cutis).

Obras Nuevas

Launay.—Geología y Mineralogía.
Eizaguirre.—Cirugía pleuropulmonar.
Ruiz Albeniz.—Tánger.
Bergs.—Recetario Químico.
Berclay.—La aureola rota.
Spengler.—Decadencia de Occidente tomo IV.
Peter Kine.—El primero de a bordo.
Llanos.—Así llegó a reinar Isabel la Católica.
Reparaz.—Páginas turbias de la Historia de España.
De venta: En la Librería Escolar, Plaza de Cort, 4.

Obras de arte en hierros forjados

DIRECTOR EJECUTOR
Manuel Carrascosa
Para proyectos e informes

Perfumería **LA EXCELSIOR**
Plaza de Cort, 25

Buena Ocasión
Local muy céntrico en la calle de Jaime II núm. 40, se traspasaría.

Se vende
Embarcación con motor y vela buena ocasión.
Informes: Conserje de Real Club.

Atención

¿Quereis perfumes legítimos?
¿Quereis jabones selectos?
¿Quereis precios nunca vistos?
¿Quereis economizar dinero?

Comprad en la
PERFUMERIA EXCELSIOR
y quedareis convencidos
Plaza Cort, 25

Se venden solares
del predio son Flexas (antes son Puident) Molinar de levante.
Para informes: Colón, 8, 3.º Palma (se dan facilidades en los pagos.)

Cama Salomónica
con doble dosis de legítima «traba de lengos»
Se vende barata. Para informes ANDRES ELADES, Plaza de Cort, 8

En Son Sardiná
Se alquila una casita con porción de terreno y almendros precio 18 ptas. calle Son Lau núm. 8.
Informes: Juliá, 8.

Motor eléctrico 15 HP.
vendo casi nuevo marca Vivo-Torras toda prueba.
Taller Mecánico J. Matheu, Avenida Victoria Eugenia núm. 97, (Carretera Manacor).

Se alquila en El Terreno
villa muy bien situada, moderna, con agua caliente en cocina y cuarto de baño, tiene terraza, jardín y garage.
Informes: Calle Alfonso XIII, n.º 78 Terreno.

NOGAT
PRODUCTO ESPECIAL MATA-RATAS

Maquinaria de ocasión

Se vende una máquina de vapor recalentado, semi-fija de 12 HP. con hogar propio para quemar leña o lignito.
Un motor eléctrico para corriente alterna trifásica 120/220 voltios de 20 HP. y 1.400 r. p. m., con su reostato carilles tensores y cuadro con amperímetro interruptor y fusibles.
Una Locomóvil de vapor de 5 HP. con ruedas para transporte.
Una dinamo de 10 Kilowattios.
Un chasis automóvil propio para camión de pasajeros, o carga hasta 1.000 Kgs. motor alemán de 12-20 HP. en perfecto estado y a toda prueba.
Informes: CATALA y RIUTORD S. L., Cor-delería, 67.



El mata-ratas «NOGAT» constituye el producto más cómodo, rápido y eficaz para matar toda clase de ratas y ratones. Se vende a 50 céntimos el paquete en la Farmacia de Vda. Forteza, Bolserra, 1 y 3, Palma y en principales farmacias y droguerías. AGENTE: VIDAL Y RIBAS, Mncada, número 21, Barcelona.

Camión
Se vende en buen estado marca Berliet 5 toneladas y a toda prueba por Ptas. 5.750.
Informes: Garage Gomila, Marina, 11-13 Teléfono, 326.

EL DIA publica diariamente ocho páginas



Sellos de Goma

Marcas elásticas

Tampones, Rotuladores, fechadores, Numeradores, festones, foliadores grabado Comercial y Artístico, etc. etc.

Trabajos siempre originales

Casa Codina

Unión, 8 - Palma

Si ha de ir V. a BARCELONA

No vacile al elegir Hotel, hospédese en el **HOTEL SAN AGUSTIN** existen en él todas las comodidades de los hoteles caros, siendo la pensión desde **10 Pesetas** diarias. **COCINA DE PRIMER ORDEN.**

Inmediato a las Ramblas, Plaza de la Igualdad, 3 y calle del Hospital, Barcelona.

Se vende un café
Bien situado, buena clientela, tiene habitaciones para vivir, para no poderlo atender el dueño.
Informes: En esta Administración Danús, 2

ULTIMAS NOTICIAS

De Madrid

Política

El Consejo del viernes

Madrid 11 a las 20.—El Consejo de anoche aprobó la adquisición por la Tabacalera de un edificio en Barcelona para instalar la Delegación de Hacienda y otras dependencias oficiales.

Costará cuatro millones. Aprobó también varias recompensas, figurando el coronel Morales, jefe de Estado Mayor de Silvestre en la catástrofe del Annual y el teniente coronel Temprano, muerto en la retirada de 1924.

El reglamento de oposiciones a cátedras

Madrid 11 a las 20.—La «Gaceta» publica un decreto modificando el artículo 34 del reglamento de oposiciones a cátedras.

Dispona que la sesión sea pública; pero al llegar el escrito se desclara el solo.

La confederación del Duero

Madrid 11 a las 20.—El decreto referente a la confederación del Duero tiene características análogas a las confederaciones del Ebro y Segura.

Sospecha del gobierno

Madrid 11 a las 20.—El gobierno sospecha que los obreros del arsenal del Ferrol se mueven instigados por agitadores profesionales, probablemente sindicalistas.

Recientemente ocurrió un caso análogo a una empresa bilbaína que tenía el compromiso de entregar a la Compañía del Norte locomotoras a un plazo determinado.

Martínez Anido pasará una temporada en Pontevedra

Vigo 11.—El general Martínez Anido pasará este verano una larga temporada en Pontevedra para estudiar el problema de la redención de foros.

Noticias

generales

La falsificación de billetes del Banco de España es menos importante de lo que en un principio se supuso

Los billetes falsos son de cien pesetas, Serie D, y llevan la fecha de 30 de Junio de 1906

Madrid 11 a las 22.—Persiste el conflicto de los billetes del Banco de cien pesetas.

Desde primeras horas se abrieron las ventanillas de cambio del Banco de España.

Como es sabido acudieron también muchos contratistas, maestros de obras y encargados de fábricas para proveerse de fondos para abonar los jornales a los obreros, aumentando con ello la aglomeración.

La Prensa, comentándolo, estima que la situación no puede prolongarse más de 24 horas y que precisa se publiquen las características de los billetes falsificados, obligando a los Bancos y empresas a aceptar los billetes legítimos.

De Barcelona

La Asamblea de Diputaciones

Barcelona 11 a las 24.—Ha continuado sus sesiones la II Asamblea de Diputaciones.

Quedó elegida la mesa que presidirá las deliberaciones.

También quedaron elegidas las ponencias, que nombraron sus mesas respectivos.

De la de Hacienda forma parte don José Morell, presidente de la Diputación de Baleares.

La causa contra José Casasnovas

Ha terminado la vista

Barcelona 11 a las 24.—Terminó el juicio contra José Casasnovas, sereno de la fábrica de hielo de los señores Folch, por muerte de dos obreros.

El fiscal y uno de los acusados mantuvieron sus conclusiones, es decir, pidiendo penas de 14 años y muerte, respectivamente.

El otro acusador privado las modificó en el sentido de pedir cadena perpetua y 50.000 pesetas de indemnización.

El abogado pidió la absolución.

En vista de que el público seguía acudiendo al Banco se habilitaron nuevas ventanillas de cambio.

Un alto empleado confirió con el jefe de orden público, diciéndole que a las dos de la tarde se cerrarían las ventanillas.

El jefe le dijo que cuantos habían llegado al Banco antes de las dos de la tarde tenían que ser atendidos.

—En el Ministerio de Hacienda facilitaron después la siguiente nota oficiosa:

«Ante la infundada alarma producida en el público por ciertas informaciones de la Prensa, notoriamente exageradas, acerca de una falsificación de billetes del Banco de España, el Gobierno se cree obligado a declarar que no existe motivo alguno para la intranquilidad que ha podido observarse en algunos sectores de la vida mercantil.

En efecto, los únicos billetes falsos que hasta ahora se han presentado en las oficinas centrales y sucursales del Banco son nuevos.

Todos son de cien pesetas, fecha 30 de Junio 1906, serie D.

Lo exiguo del número revela que la importancia de la falsificación es muy inferior a la que, con lamentable ligereza se supuso.

No obstante el Banco ha adoptado medidas para facilitar el cambio de los billetes que se presenten en sus oficinas, abriendo a tal fin ventanillas especiales y en horas extraordinarias, incluso mañana domingo.

Dicho establecimiento solo taladrará los billetes falsos en el caso de que el portador prefiera esto a llevarlos al juzgado para las diligencias oportunas.

Además seguirá retirando los billetes de la serie D que se sustituirán por otras series de reserva».

Termina excitando a las empresas que se restablezca la normalidad.

Otra nota oficiosa

Madrid 11 a las 22.—En el Gabinete de censura se facilitó una nota considerando exageradísima e injustificada la alarma por los billetes falsos.

Solo se han presentado al Banco de España menos de una docena.

El Banco en servicio extraordinario hará el canje de la emisión en plazo breve.

El Gobierno estudiará en breve el modo para que en lo sucesivo los billetes falsos que sean confundibles con los legítimos que estén en poder de personas bien conceptuadas se le abonen como buenos, montándose una sección especial de investigación.

El público puede ayudar cangeando por emisiones viejas cuando sale al mercado una nueva emisión del mismo valor, no dando tiempo a que se preparen falsificaciones y se pongan en circulación.

En los últimos tiempos se ha corrido un temporal por intentos de falsificación de billetes a que no es ajena cierta política extremista.

En España solo ha alcanzado consecuencias de mínima parte que se remediarán con energía y rapidez.

El público debe mantenerse sereno ante el fenómeno, que no es extraordinario, pero sí digno de atención y corrección.

Alarma en provincias

Madrid 11 a las 22.—De Almería y otros puntos telegrafían los corresponsales la gran alarma que en el comercio han causado los billetes falsos.

Hoy ha habido colas en las sucursales del Banco, cambiando billetes de la serie dudosa por nuevos.

CURACIONES

SORPRENDENTES DE

ASMA BRONQUITIS

(aun antigua)

TUBERCULOSIS

enfermedades del corazón, INSOMNIO

Mediante la Máscara aspirante hiperémica del Profesor Dr. Kuhn, de Berlín

El mejor momento de curar estos padecimientos es el verano. No se trata de ninguna novedad no experimental, porque clínicas del Estado Alemán, Hospitales y Sanatorios de Suiza y Alemania así como infinidad de médicos han reconocido la gran eficacia de la MASCARA «KUHNS». Pedid Dictámenes médicos y testimonios de enfermos curados al INSTITUTO «SANTAS» SAN SEBASTIAN. Apartado núm. 437.



Fallece un editor

Barcelona 11 a las 24.—Ha fallecido el conocido y antiguo editor don Antonio J. Bastinos.

Se dedicó especialmente a obras pedagógicas.

Velada pugilista

Barcelona 11 a las 24.—En la velada pugilista de anoche en el Olimpia, Tejero hizo un papel poco alroso ante Luis Rayó.

Ros y Felix vencieron, respectivamente, a Otto Sauer y Prudhon.

El 15 termina el plazo

Barcelona 11 a las 24.—El comité ejecutivo de la Exposición de Barcelona recuerda que el día 15 del corriente termina el plazo de admisión de trabajos en el concurso de carteles anunciadores del futuro certámen.

Asuntos

de Baleares

El puerto de Palma

Madrid 11 a las 22.—La «Gaceta» publica una distribución de 600 millones de pesetas para reparación de puertos.

Corresponden a Baleares: Mallorca, pesetas 7.600.000.

Noticias

de Mahón

Reelegido

Mahón 11 a las 22.—En junta celebrada hoy ha sido reelegido por unanimidad presidente de la «Unión Sportiva», Juan Biale.—Corresponsal.

Espectáculos

Principal

Desde las 3 y media función de cine: «Koenigsmark».

Lírico

Desde las 3 y media función de cine: «Su hermana de París» 5 partes, «El 13 de la buena suerte» 7 partes, «Travesuras de Juanito» y «Actualidades Universal».

Baleár

Desde las 3 y media función de cine: «Novidades Internacionales», «Bellezas de Broadway» y «Amor filial».

Protectora

Desde las 3 y media función de cine: «El conde de Charolys» y otras.

Cine Moderno

Desde las 3 y media función de cine: «Revista Pathé-Gaumont», 3.ª jornada de «La dama misteriosa», «Entre las nieves de Alaska» y «Una función accidentada».

Cine Oriental

Desde las 3 y media función de cine: «Fortuna doble» 5 partes, 3.ª jornada (final) de «La mujer de Faraón» y «El travin desentrenado».

Salón Rialto

Desde las 3 y media función de cine: «Como un ciclón» 7 partes, «Noticiario Fox» y «Camilo en viño».

CAMBIO DE DOMICILIO

MARCELINO SUBIRANA



Practicante en Medicina Cirugía Obstetricia

(Pórticos) Plaza Iglesia
Piso 1.º — Inca

HERNIADOS

La casa mejor especializada y la única que cuenta con personal técnico para la aplicación de bragueros y garantiza su buen resultado es la de

V. TORT MATAMALA - Calle Palacio, 14 - Palma

Colmado Parisien
Azucar Blanquilla 1.ª
el Kilo 1'60
Anchoas marca **Albo** 75 céntimos lata
Unica casa que vende barato

VALE MAS Y CUESTA MENOS

vacunar que lamentarse después por no haberlo hecho

PESTE



PORCINA

Señor criador de Cerdo No confie en la suerte esta vez

VACUNE

Recuerde lo que le ha pasado otros años

Si bien sus lechones están radiantes de salud cuando usted menos lo espere les atacará la peste porcina y les perderá.

SALVELOS AHORA llamando a su VETERINARIO para que se los VACUNE con Suero y Virus de alta potencialidad de la acreditada marca.

PITMANN MOORE C.º

Los Sueros clarificados y concentrados (libres de precipitado y espuma) son únicamente elaborados por nosotros.

El Virus que es el que produce la Inmunidad, es el de mayor potencialidad que existe.

De ahí que las principales autoridades Veterinarias del mundo y con ellas la mayoría de los Criadores de Cerdo y Ganaderos han adoptado los Productos PITMANN MOORE para sus vacunaciones.

Escribanos pidiendo folletos y datos sobre la PESTE PORCINA

PITMAN-MOORE (Suero contra la Peste porcina)

Colaboradores Técnicos: Instituto Veterinario de Suero Vacunación, Apartado 739, Barcelona

Agencia General de España y Marruecos: S. A. DE REPRESENTACIONES Y COMERCIO ANGELES, 18 — Dirección Telegráfica «SARECO»—Teléfono 1410 A. — BARCELONA

DELEGADOS TÉCNICOS: AZUAGA (Badajoz): D. Gerónimo Lozano Serna Subdelegado de Veterinaria del Distrito de Llerena.—LA CORUÑA: D. Juan Rof, Inspector Provincial de Higiene y Sanidad Pecuarias.—CORDOBA: D. Rafael Martín, Catedrático de la Escuela de Veterinaria.—JAEN: D. Emiliano Sierra, Inspector Provincial de Higiene y Sanidad Pecuarias.—SEVILLA: D. Antonio R. Palacios, Gales, 21, Director Propietario de la «Clínica Veterinaria».—MURCIA, ALBACETE: D. Antonio Panés Rodríguez.—Murcia, Inspector Provincial de Higiene y Sanidad Pecuarias.—LA LINEA: D. Manuel Fabra.—La Línea (Cádiz), Inspector de Higiene y Sanidad Pecuarias. MALAGA: Don José M.º Lopez Sanchez, Veterinario, Calle Trinidad Grande, 11.

Ford

Turismos y Sedanes últimos modelos
Camiones de 1 y 2 toneladas con extensión y cambio de marchas
Tractores Fordson
Ventas al contado y a plazos

Agencia Oficial: JOSE NOGUERA Calle Aragón, 92, 94 y 96 - Palma

RIALTO
Hoy a las 3 y media

La super-producción Fox en 7 partes Reed Howes

¡COMO UN CICLÓN!

NOTICARIO FOX y la cómica CAMILO EN VILO